

NGHỊ ĐỊNH của Chính phủ số 205/2004/NĐ-CP ngày 14/12/2004 quy định hệ thống thang lương, bảng lương và chế độ phụ cấp lương trong các công ty nhà nước.

CHÍNH PHỦ

Căn cứ Luật Tổ chức Chính phủ ngày 25 tháng 12 năm 2001;

Căn cứ Bộ Luật Lao động ngày 23 tháng 6 năm 1994; Luật sửa đổi, bổ sung một số điều của Bộ Luật Lao động ngày 02 tháng 4 năm 2002;

Căn cứ Luật Doanh nghiệp nhà nước ngày 26 tháng 11 năm 2003;

Căn cứ Nghị quyết số 19/2003/QH11 ngày 16 tháng 11 năm 2003 về nhiệm vụ năm 2004 của Quốc hội Khóa XI;

Theo đề nghị của Bộ trưởng Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội,

NGHỊ ĐỊNH:

Điều 1. Phạm vi áp dụng hệ thống thang lương, bảng lương và chế độ phụ cấp lương quy định tại Nghị định này, bao gồm:

1. Công ty nhà nước:
 - Tổng công ty nhà nước;
 - Công ty nhà nước độc lập.

2. Công ty thành viên hạch toán độc lập của Tổng công ty do Nhà nước quyết định đầu tư và thành lập.

Các Tổng công ty, công ty nêu trên được gọi tắt là công ty.

Điều 2. Đối tượng áp dụng:

1. Công nhân, nhân viên trực tiếp sản xuất, kinh doanh;

2. Thành viên Hội đồng quản trị, thành viên Ban Kiểm soát;

3. Tổng giám đốc, Giám đốc, Phó Tổng giám đốc, Phó Giám đốc, Kế toán trưởng (không kể Tổng giám đốc, Giám đốc, Phó Tổng giám đốc, Phó Giám đốc, Kế toán trưởng làm việc theo hợp đồng);

4. Viên chức chuyên môn, nghiệp vụ; nhân viên thừa hành, phục vụ.

Điều 3. Ban hành kèm theo Nghị định này hệ thống thang lương, bảng lương, bảng phụ cấp giữ chức vụ Trưởng phòng, Phó trưởng phòng, bao gồm:

1. Các thang lương công nhân, nhân viên trực tiếp sản xuất, kinh doanh;

2. Các bảng lương công nhân, nhân viên trực tiếp sản xuất, kinh doanh;

3. Bảng lương của thành viên chuyên trách Hội đồng quản trị;

4. Bảng lương của Tổng giám đốc, Giám đốc, Phó Tổng giám đốc, Phó Giám đốc, Kế toán trưởng;

5. Bảng lương chuyên gia cao cấp và nghệ nhân;

6. Bảng lương viên chức chuyên môn,

nghịệp vụ và bảng phụ cấp giữ chức vụ Trưởng phòng, Phó trưởng phòng;

7. Bảng lương nhân viên thừa hành, phục vụ.

Điều 4. Các chế độ phụ cấp lương, bao gồm:

1. Phụ cấp khu vực: áp dụng đối với người làm việc ở vùng xa xôi, hẻo lánh và khí hậu xấu.

Phụ cấp gồm 7 mức: 0,1; 0,2; 0,3; 0,4; 0,5; 0,7 và 1,0 so với mức lương tối thiểu chung.

2. Phụ cấp trách nhiệm công việc: áp dụng đối với thành viên không chuyên trách Hội đồng quản trị, thành viên Ban kiểm soát (không kể Trưởng Ban kiểm soát) và những người làm một số công việc đòi hỏi trách nhiệm cao hoặc phải đảm nhiệm công tác quản lý không thuộc chức danh lãnh đạo.

Phụ cấp gồm 4 mức: 0,1; 0,2; 0,3 và 0,5 so với mức lương tối thiểu chung.

3. Phụ cấp độc hại, nguy hiểm: áp dụng đối với người làm nghề hoặc công việc có điều kiện lao động độc hại, nguy hiểm, đặc biệt độc hại, nguy hiểm mà chưa được xác định trong mức lương.

Phụ cấp gồm 4 mức: 0,1; 0,2; 0,3 và 0,4 so với mức lương tối thiểu chung.

4. Phụ cấp lưu động: áp dụng đối với người làm nghề hoặc công việc thường xuyên thay đổi địa điểm làm việc và nơi ở.

Phụ cấp gồm 3 mức: 0,2; 0,4 và 0,6 so với mức lương tối thiểu chung.

5. Phụ cấp thu hút: áp dụng đối với người đến làm việc ở vùng kinh tế mới, cơ sở kinh tế và đảo xa đất liền có điều kiện sinh hoạt đặc biệt khó khăn.

Phụ cấp gồm 4 mức: 20%; 30%; 50% và 70% mức lương cấp bậc, chức vụ hoặc lương chuyên môn, nghiệp vụ.

Thời gian hưởng từ 3 đến 5 năm.

Điều 5. Hệ thống thang lương, bảng lương, phụ cấp lương quy định tại Điều 3 và Điều 4 Nghị định này làm cơ sở để:

1. Thỏa thuận tiền lương trong hợp đồng lao động;

2. Xây dựng đơn giá tiền lương; thực hiện chế độ nâng bậc lương theo thỏa thuận trong hợp đồng lao động và thỏa ước lao động tập thể;

3. Đóng và hưởng các chế độ bảo hiểm xã hội, bảo hiểm y tế theo quy định của pháp luật;

4. Trả lương ngừng việc và các chế độ khác theo quy định của pháp luật lao động;

5. Giải quyết các quyền lợi khác theo thỏa thuận của người sử dụng lao động và người lao động và quy định của pháp luật lao động.

Điều 6. Việc chuyển, xếp lương phải bảo đảm theo nguyên tắc làm công việc gì xếp lương theo công việc đó, giữ chức vụ gì xếp lương theo chức vụ hoặc phụ cấp giữ chức vụ đó trên cơ sở tiêu chuẩn cấp bậc kỹ thuật công nhân; tiêu chuẩn chuyên môn, nghiệp vụ viên chức, nhân viên; tiêu chuẩn xếp hạng công ty.

Điều 7. Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội có trách nhiệm:

1. Hướng dẫn việc chuyển xếp lương cũ sang lương mới đối với Tổng giám đốc, Giám đốc, Phó Tổng giám đốc, Phó Giám đốc, Kế toán trưởng và công nhân, viên chức, nhân viên theo các thang lương, bảng lương quy định tại các khoản 1, 2, 4, 5, 6 và khoản 7 Điều 3; hướng dẫn thực hiện các chế độ phụ cấp lương quy định tại Điều 4 Nghị định này; hướng dẫn phương pháp xây dựng tiêu chuẩn cấp bậc kỹ thuật công nhân và tiêu chuẩn chuyên môn, nghiệp vụ viên chức, nhân viên trong các công ty;

2. Chủ trì, phối hợp với Bộ Nội vụ hướng dẫn việc chuyển xếp lương cũ sang lương mới đối với các thành viên Hội đồng quản trị (không kể Tổng giám đốc, Giám đốc) theo bảng lương quy định tại khoản 3 Điều 3 Nghị định này;

3. Chủ trì, phối hợp với Bộ Tài chính và các Bộ, ngành liên quan:

a) Trình Thủ tướng Chính phủ quy định chế độ đặc thù có tính chất lương của một số ngành, nghề;

b) Ban hành tiêu chuẩn xếp hạng công ty. Riêng đối với công ty hạng đặc biệt, trình Thủ tướng Chính phủ xem xét, quyết định;

c) Hướng dẫn công ty xác định hạng và đăng ký với đại diện chủ sở hữu; đăng ký với Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội đối với công ty từ hạng I trở lên;

trình Thủ tướng Chính phủ đối với công ty hạng đặc biệt.

Điều 8. Nghị định này có hiệu lực thi hành sau 15 ngày, kể từ ngày đăng Công báo và thay thế Nghị định số 26/CP ngày 23 tháng 5 năm 1993 của Chính phủ quy định tạm thời chế độ tiền lương mới trong các doanh nghiệp, Nghị định số 110/1997/NĐ-CP ngày 18 tháng 11 năm 1997 của Chính phủ về việc bổ sung hệ số mức lương chức vụ quản lý và phụ cấp chức vụ lãnh đạo doanh nghiệp ban hành kèm theo Nghị định số 26/CP ngày 23 tháng 5 năm 1993 của Chính phủ, Quyết định số 83/1998/QĐ-TTg ngày 15 tháng 4 năm 1998 của Thủ tướng Chính phủ về chế độ tiền lương và phụ cấp đối với các thành viên Hội đồng quản trị, Ban kiểm soát Tổng công ty nhà nước và doanh nghiệp nhà nước độc lập quy mô lớn.

Các quy định tại Nghị định này được thực hiện từ ngày 01 tháng 10 năm 2004.

Điều 9. Các Bộ trưởng, Thủ trưởng cơ quan ngang Bộ, Thủ trưởng cơ quan thuộc Chính phủ, Chủ tịch Ủy ban nhân dân các tỉnh, thành phố trực thuộc Trung ương chịu trách nhiệm thi hành Nghị định này./.

TM. CHÍNH PHỦ

Thủ tướng

Phan Văn Khải

**CÁC THANG LƯƠNG CÔNG NHÂN, NHÂN VIÊN
TRỰC TIẾP SẢN XUẤT, KINH DOANH**

*(ban hành kèm theo Nghị định số 205/2004/NĐ-CP
ngày 14 tháng 12 năm 2004 của Chính phủ).*

A.1. THANG LƯƠNG 7 BẬC

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Ngành/Nhóm ngành	Bậc/Hệ số, mức lương						
	I	II	III	IV	V	VI	VII
1. Du lịch, Dịch vụ khác							
Nhóm I							
- Hệ số	1,35	1,59	1,87	2,20	2,59	3,05	3,60
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	391,5	461,1	542,3	638,0	751,1	884,5	1044,0
Nhóm II							
- Hệ số	1,45	1,71	2,03	2,39	2,83	3,34	3,95
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	420,5	495,9	588,7	693,1	820,7	968,6	1145,5
Nhóm III							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0
2. Văn hóa							
Nhóm I							
- Hệ số	1,45	1,71	2,03	2,39	2,83	3,34	3,95
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	420,5	495,9	588,7	693,1	820,7	968,6	1145,5
Nhóm II							
- Hệ số	1,55	1,83	2,16	2,55	3,01	3,56	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	626,4	739,5	872,9	1032,4	1218,0
Nhóm III							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0

Ngành/Nhóm ngành	Bậc/Hệ số, mức lương						
	I	II	III	IV	V	VI	VII
3. Dược phẩm							
Nhóm I							
- Hệ số	1,45	1,71	2,03	2,39	2,83	3,34	3,95
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	420,5	495,9	588,7	693,1	820,7	968,6	1145,5
Nhóm II							
- Hệ số	1,55	1,83	2,16	2,55	3,01	3,56	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	626,4	739,5	872,9	1032,4	1218,0
Nhóm III							
- Hệ số	1,85	2,18	2,56	3,01	3,54	4,17	4,90
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	536,5	632,2	742,4	872,9	1026,6	1209,3	1421,0
4. Chế biến lâm sản							
Nhóm I							
- Hệ số	1,45	1,71	2,03	2,39	2,83	3,34	3,95
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	420,5	495,9	588,7	693,1	820,7	968,6	1145,5
Nhóm II							
- Hệ số	1,55	1,83	2,16	2,55	3,01	3,56	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	626,4	739,5	872,9	1032,4	1218,0
Nhóm III							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0
5. Công trình đô thị							
Nhóm I							
- Hệ số	1,55	1,83	2,16	2,55	3,01	3,56	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	626,4	739,5	872,9	1032,4	1218,0
Nhóm II							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0

Ngành/Nhóm ngành	Bậc/Hệ số, mức lương						
	I	II	III	IV	V	VI	VII
Nhóm III							
- Hệ số	1,78	2,10	2,48	2,92	3,45	4,07	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	609,0	719,2	846,8	1000,5	1180,3	1392,0
6. Cơ khí, điện, điện tử - tin học							
Nhóm I							
- Hệ số	1,55	1,83	2,16	2,55	3,01	3,56	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	626,4	739,5	872,9	1032,4	1218,0
Nhóm II							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0
Nhóm III							
- Hệ số	1,78	2,10	2,48	2,92	3,45	4,07	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	609,0	719,2	846,8	1000,5	1180,3	1392,0
7. Kỹ thuật viễn thông							
Nhóm I							
- Hệ số	1,55	1,83	2,16	2,55	3,01	3,56	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	626,4	739,5	872,9	1032,4	1218,0
Nhóm II							
- Hệ số	1,78	2,10	2,48	2,92	3,45	4,07	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	609,0	719,2	846,8	1000,5	1180,3	1392,0
8. Xây dựng cơ bản, Vật liệu xây dựng, sành sứ, thủy tinh							
Nhóm I							
- Hệ số	1,55	1,83	2,16	2,55	3,01	3,56	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	626,4	739,5	872,9	1032,4	1218,0

Ngành/Nhóm ngành	Bậc/Hệ số, mức lương						
	I	II	III	IV	V	VI	VII
Nhóm II							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0
Nhóm III							
- Hệ số	1,85	2,18	2,56	3,01	3,54	4,17	4,90
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	536,5	632,2	742,4	872,9	1026,6	1209,3	1421,0
9. Luyện kim, hóa chất, địa chất, đo đạc cơ bản							
Nhóm I							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0
Nhóm II							
- Hệ số	1,78	2,10	2,48	2,92	3,45	4,07	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	609,0	719,2	846,8	1000,5	1180,3	1392,0
Nhóm III							
- Hệ số	2,05	2,40	2,81	3,29	3,85	4,51	5,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	696,0	814,9	954,1	1116,5	1307,9	1531,2
10. Khai thác mỏ lộ thiên							
Nhóm I							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0
Nhóm II							
- Hệ số	1,78	2,10	2,48	2,92	3,45	4,07	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	609,0	719,2	846,8	1000,5	1180,3	1392,0
Nhóm III							
- Hệ số	1,95	2,27	2,66	3,11	3,65	4,27	5,00
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	565,5	658,3	771,4	901,9	1058,5	1238,3	1450,0

Ngành/Nhóm ngành	Bậc/Hệ số, mức lương						
	I	II	III	IV	V	VI	VII
11. In tiền							
Nhóm I							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0
Nhóm II							
- Hệ số	1,78	2,10	2,48	2,92	3,45	4,07	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	609,0	719,2	846,8	1000,5	1180,3	1392,0
12. Chính hình							
- Hệ số	1,67	1,96	2,31	2,71	3,19	3,74	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	568,4	669,9	785,9	925,1	1084,6	1276,0

ĐỐI TƯỢNG ÁP DỤNG THANG LƯƠNG 7 BẬC (A.1):

1. Du lịch, dịch vụ khác:

a) Nhóm I:

- Chế biến kem, nước giải khát, bánh ngọt;

- Vệ sinh công nghiệp (lau bếp, cửa kính trong siêu thị, vệ sinh nơi sản xuất tinh bột sắn);

- Sơ chế, đóng gói nguyên liệu trong các siêu thị;

- Phục vụ bàn, phụ bếp (trừ phụ bếp trong khách sạn, nhà hàng).

b) Nhóm II:

- Nấu ăn trong các đơn vị, công ty có tổ chức riêng bộ phận phục vụ và có hạch toán;

- Phục vụ bàn, nấu và chế biến thức ăn trên tàu vận tải đường sắt;

- Phụ bếp, chế biến thực phẩm, phụ khác tại khách sạn, nhà hàng.

c) Nhóm III:

Chế biến món ăn (trực tiếp nấu bếp) tại các khách sạn, nhà hàng.

2. Văn hóa:

a) Nhóm I:

- Đi nét, tô màu trong sản xuất phim hoạt hình;

- Bảo quản, tu sửa phim;

- Ngành in: Làm sách thủ công, quay lô, đếm giấy, vận chuyển, đóng gói, máy dỡ giấy, đục răng cửa, bấm, phơi giấy ộp

xét, in lưới, mài bản kẽm, xay nghiền mực in; mài dao bằng máy;

- In sang băng;

- Dàn dựng triển lãm, quảng cáo.

b) Nhóm II:

- Pha màu; pha chế màu trong sản xuất phim hoạt hình;

- Kỹ thuật chiếu phim; kỹ thuật tiếng; kỹ thuật trường quay; kỹ thuật ánh sáng, bối cảnh;

- Khắc bản in tranh dân gian;

- In tranh thủ công, tranh dân gian;

- Làm vóc và sơn son thiếp vàng;

- Vận hành thiết bị điện ảnh;

- Phục vụ trường quay;

- Sản xuất đĩa hát, băng trắng;

- Ngành in: Sắp chữ chì; sắp chữ điện tử, sửa bài; điều khiển máy gập, máy bắt, máy vào bìa và máy đóng sách các loại; điều khiển các loại máy in; pha mực in; điều khiển máy dao; bình bản; máy ledotíp; kiểm tra chất lượng sản phẩm; vận hành máy láng bóng;

- Sản xuất các phù điêu kim loại;

- Lắp ráp nhạc cụ.

c) Nhóm III:

- Chạm đục tượng gỗ, đá và kiến trúc cổ;

- Nê (ngõa) kiến trúc cổ;

- Ngành in: Phơi bản in ộp xét; chế tạo khuôn in ống đồng; vận hành máy in flêxô; phơi bản in flêxô; phân màu điện tử; điều khiển máy in ộp xét 4 màu trở

lên, máy in cuốn, máy in ống đồng, đúc chữ chì và đổ bản chì.

3. Dược phẩm:

a) Nhóm I:

- Vệ sinh công nghiệp, phục vụ, giao nhận.

b) Nhóm II:

- Rửa tuýp, rửa chai, rửa vẩy ống;

- Ủ ống, cắt ống, xử lý bao bì, hấp tiệt trùng;

- Soi thuốc, in trên ống thuốc, in nang, đóng gói thành phẩm;

- Vận hành thiết bị xăng.

c) Nhóm III:

- Xay, rây nguyên liệu; pha chế thuốc tiêm, thuốc viên, thuốc mỡ, thuốc nước, thuốc dạng kem;

- Đóng hàn thuốc tiêm; dập thuốc viên, bao viên; đóng thuốc vào nang; ép vỉ;

- Vận hành máy xử lý nước vô khoáng và nước cất;

- Chiết xuất cao dược liệu; nấu cao;

- Chiết xuất hóa thực vật;

- Bán tổng hợp và tổng hợp nguyên liệu hóa dược;

- Sản xuất nguyên liệu làm thuốc kháng sinh;

- Sản xuất vaccin.

4. Chế biến lâm sản:

a) Nhóm I:

- Chế biến dầu thảo mộc;

- Trang trí bề mặt gỗ.

b) Nhóm II:

- Sản xuất cốt ép;

- Sản xuất hàng mây, tre, trúc;

- Chế biến cánh kiến đỏ.

c) Nhóm III:

- Sản xuất ván dăm, ván sợi, gỗ dán;

- Cửa xẻ máy, mộc máy;

- Sản xuất keo dán gỗ;

- Mộc tay;

- Chạm khảm, khắc gỗ;

- Hàn, mài, sửa chữa lưỡi cưa.

5. Công trình đô thị:

a) Nhóm I:

- Quản lý, bảo dưỡng các công trình cấp nước;

- Duy tu mương, sông thoát nước;

- Quản lý công viên;

- Ghi số đồng hồ và thu tiền nước.

b) Nhóm II:

- Bảo quản, phát triển cây xanh;

- Quản lý vườn thú;

- Quản lý hệ thống đèn chiếu sáng công cộng;

- Nạo vét mương, sông thoát nước;

- Nạo vét cống ngang; thu gom đất; thu gom rác (trừ vớt rác trên kênh và ven kênh);

- Vận hành hệ thống chuyên dùng cầu nâng rác, đất;

- Nuôi chim, cá cảnh; ươm trồng cây.

c) Nhóm III:

- Nạo vét cống ngầm;
- Thu gom phân;
- Nuôi và thuần hóa thú dữ;
- Xây dựng và sửa chữa cống ngầm;
- Quét dọn nhà vệ sinh công cộng;
- San lấp bãi rác;
- Vớt rác trên kênh và ven kênh;
- Chế biến phân, rác;
- Xử lý rác sinh hoạt, xử lý chất thải y tế, chất thải công nghiệp;
- Công nhân mai táng, điện táng;
- Chặt hạ cây trong thành phố.

6. Cơ khí, điện, điện tử - tin học:

a) Nhóm I:

- Cưa kim loại;
- Thủ kho; lao động phổ thông;
- Giặt quần áo bảo hộ lao động, giẻ;
- Kim khí dân dụng;
- Vận hành máy bơm nước có công suất dưới 8.000m³/h;
- Trục trạm điện;
- Kiểm tra, kiểm định, hiệu chỉnh, treo tháo công tơ; ghi chỉ số, thu tiền điện;
- Quản lý, vận hành đường dây và trạm biến áp ≤ 35 Kv;
- Sửa chữa điện dân dụng;
- Làm mui, đệm, bạt ô tô;
- Vận chuyển nội bộ, vệ sinh công nghiệp;
- Quán mô tơ.

b) Nhóm II:

- Quán động cơ;
- Mài; mài khô kim loại;
- Thủ kho hóa chất;
- Lắp ráp; ép nhựa;
- Kéo trung, kéo nhỏ dây kim loại; xoắn dây nhỏ;
- Giáp giấy dây mang điện từ; sang, đánh cuộn và bao gói dây điện;
- Lắp ráp khí cụ điện;
- Sửa khuôn kéo dây, khuôn ép, khuôn bọc dây, khuôn tráng men;
- Tiện, phay, bào, doa, mài bóng, đánh bóng, mài sắc;
- Gia công bánh răng, nguội, gò, hàn điện, hàn hơi;
- Điều khiển cần trục điện bánh lợp, bánh xích;
- Sửa chữa dụng cụ ga tàu;
- Vận hành máy nén khí, máy diesel;
- Sửa chữa ô tô;
- Mộc mẫu, mạ điện;
- Sửa chữa cơ; sửa chữa điện; sửa chữa, lắp đặt ống nước;
- Khoan, xọc, mài ren, vạch dấu, sơn, nề, tuốt lỗ;
- Ép phôi, pha trộn, đập, cắt sắt;
- Đúc mẫu chảy, bơm dầu mỡ, sàng cát, lái cầu trục;
- Kiểm tra chất lượng sản phẩm;
- Sửa chữa đường dây cao thế có điện áp ≤ 35 Kv (không mang điện);
- Quản lý, vận hành đường dây cao thế có điện áp từ 66 Kv đến dưới 500 Kv;

- Lắp ráp, cân chỉnh, vận hành thiết bị điện tử, tin học;
 - Sản xuất linh kiện điện tử, sửa chữa thiết bị điện tử tin học;
 - Sửa chữa, chế tạo máy và thiết bị mỏ;
 - Vận hành máy bơm thủy lợi có công suất từ 8.000m³/h trở lên;
 - Chế tạo tụ điện;
 - Sửa chữa: Van hơi; kiểm nhiệt; băng tải than; bảo ôn lò hơi; turbine nước; điện trong nhà máy điện; máy diesel; máy nén khí; thiết bị trạm biến thế; ắc quy trong hang hầm;
 - Thí nghiệm: Thiết bị điện; điện cao áp; hóa;
 - Hiệu chỉnh: Lò hơi; thiết bị thủy lực; turbine nước;
 - Phóng nạp ắc quy trong hang hầm;
 - Hàn mài cánh hướng nước, cánh turbine nước;
 - Vệ sinh công nghiệp (trong các nhà máy điện; trạm biến áp 500 Kv);
 - Lái cần trục 350 tấn trong hầm nhà máy thủy điện;
 - Khoan phun bê tông bằng máy nén khí cầm tay (ngoài hang hầm);
 - Lọc dầu máy biến thế trong hang hầm;
 - Sản xuất: Thiết bị điện; hòm công tơ vật liệu cposite; vật liệu cách điện;
 - Vận hành máy bện cáp nhôm; máy đúc cột điện bê tông ly tâm;
 - Sửa chữa, sấy máy biến áp có công suất từ 200 KVA trở lên;
 - Địa chất quan trắc địa hình.
- c) Nhóm III:
- Rèn búa lớn, làm sạch vật đúc; nhiệt luyện kim loại;
 - Sơn trong buồng kín; hàn trong buồng kín;
 - Sửa chữa cơ khí điện tại mỏ; sửa chữa máy xúc; sửa chữa ô tô mỏ, máy khoan xoay cầu, máy gạt, các máy sàng tuyển;
 - Nạp ắc quy; sửa chữa đèn lò;
 - Sửa chữa đầu tàu hỏa và toa xe;
 - Điều khiển cần trục chân đế;
 - Sửa chữa cơ, điện trong các nhà máy hóa chất;
 - Sửa chữa tàu biển, tàu sông;
 - Tán đinh cầu, tàu, máy bay;
 - Đóng tàu và phương tiện vận tải thủy;
 - Sửa chữa: Lò hơi trong nhà máy nhiệt điện; thiết bị điện; thiết bị thủy lực, thiết bị chính máy, thiết bị trong nhà máy điện; turbine khí; thiết bị cơ khí thủy lực cửa nhận nước, cửa đập tràn; máy bơm nước nhà máy thủy điện; cần trục trong hầm máy phát điện; hệ thống thông gió trong hầm nhà máy thủy điện; cáp thông tin, cáp lực trong hang hầm;
 - Hiệu chỉnh thiết bị điện;
 - Tự động điện và nhiệt trong các nhà máy điện;
 - Vận hành: Cần trục trong hầm máy phát điện; hệ thống thông gió trong hầm nhà máy thủy điện;

09693392

LawSoft * Tel: +84-8-3845 6684 * www.ThuVienPhapLuat.com

- Cạo rỉ, sơn, phun cát tẩy rỉ trong thùng kín và trong hang hầm;
- Khoan phun bê tông trong hang hầm;
- Kiểm tra kim loại bằng quang phổ, siêu âm;
- Quản lý, vận hành đường dây 500 Kv;
- Sửa chữa: Đường dây cao thế đang mang điện; đường dây 66 Kv trở lên (không mang điện);
- Nấu, trộn tấm, ép nhựa bakelite;
- Sơn, hàn trong nhà máy hóa chất;
- Tự động điện và nhiệt điện trong nhà máy hóa chất;
- Công nhân hóa ở các nhà máy điện.

7. Kỹ thuật viễn thông:

a) Nhóm I:

- Vận hành, bảo dưỡng, sửa chữa thiết bị viba analog;
- Vận hành, bảo dưỡng, sửa chữa máy thu phát VTĐ;
- Vận hành, bảo dưỡng, sửa chữa máy tải ba;
- Vận hành, bảo dưỡng, sửa chữa đường thuê bao;
- Vận hành, bảo dưỡng thiết bị nguồn, thiết bị đầu cuối.

b) Nhóm II:

- Vận hành, bảo dưỡng máy phát hình;
- Vận hành, bảo dưỡng máy phát thanh;
- Vận hành, bảo dưỡng tổng đài quang;
- Vận hành, bảo dưỡng tổng đài điện tử;

- Vận hành, bảo dưỡng thiết bị viba số;
- Vận hành, bảo dưỡng thiết bị thông tin vệ tinh;
- Bảo dưỡng, sửa chữa cáp sợi quang;
- Bảo dưỡng, sửa chữa cáp kim loại;
- Bảo dưỡng, sửa chữa cáp biển;
- Vận hành, bảo dưỡng thiết bị điện tử, tin học.

8. Xây dựng cơ bản; vật liệu xây dựng, sành sứ, thủy tinh:

8.1. Xây dựng cơ bản:

a) Nhóm I:

- Mộc, nề, sắt;
- Lắp ghép cấu kiện; thí nghiệm hiện trường;
- Sơn vôi và cắt lắp kính;
- Bê tông;
- Duy tu, bảo dưỡng đường băng sân bay;
- Sửa chữa cơ khí tại hiện trường;
- Công việc thủ công khác.

b) Nhóm II:

- Vận hành các loại máy xây dựng;
- Khảo sát, đo đạc xây dựng;
- Lắp đặt máy móc, thiết bị, đường ống;
- Bảo dưỡng máy thi công;
- Xây dựng đường giao thông;
- Lắp đặt turbine có công suất < 25 Mw;
- Gác chắn đường ngang, gác chắn cầu chung thuộc ngành đường sắt;
- Quản lý, sửa chữa thường xuyên đường bộ, đường sắt, đường thủy nội địa;

09693392

- Tuân đường, tuần cầu, tuần hầm đường sắt, đường bộ;

- Kéo phà, lắp cầu phao thủ công.

c) Nhóm III:

- Xây lắp đường dây điện cao thế;

- Xây lắp thiết bị trạm biến áp;

- Xây lắp cầu;

- Xây lắp công trình thủy;

- Xây dựng đường băng sân bay;

- Công nhân địa vật lý;

- Lắp đặt turbine có công suất ≥ 25 Mw;

- Xây dựng công trình ngầm;

- Xây dựng công trình ngoài biển;

- Xây dựng công trình thủy điện, công trình đầu mối thủy lợi;

- Đại tu, làm mới đường sắt.

8.2. Vật liệu xây dựng:

a) Nhóm I:

- Khai thác cát sỏi; bảo dưỡng vật liệu xây dựng;

- Sản xuất xi măng;

+ Sản xuất vỏ bao xi măng bằng giấy grat;

+ Vệ sinh công nghiệp và các loại lao động phổ thông khác;

+ Lấy mẫu, vận hành máy bơm nước trong nhà máy;

+ Thủ kho vật tư, thiết bị phụ tùng.

b) Nhóm II:

- Sản xuất gạch, ngói đất sét nung;

- Sản xuất đá ba, đá dăm;

- Sản xuất cấu kiện bê tông đúc sẵn;

- Thí nghiệm vật liệu xây dựng;

- Sản xuất tấm đan cách nhiệt từ sợi bazan;

- Sản xuất đá nguyên liệu bazan;

- Sản xuất matic;

- Sản xuất xi măng: Vệ sinh công nghiệp trong phân xưởng sản xuất chính; sửa chữa cơ khí, điện trong nhà máy; phân tích thí nghiệm trong sản xuất xi măng; vận hành thiết bị xuất xi măng, clinker; vận hành hệ thống các thiết bị vận chuyển; vận hành trung tâm cụm; sản xuất vữa xây dựng, cát dùng thí nghiệm vật liệu xây dựng; xây vữa lò nung; sản xuất vỏ bao xi măng bằng bao bì PP, PE.

c) Nhóm III:

- Sản xuất đá hộc;

- Sản xuất đá ốp lát;

- Sản xuất tấm lợp;

- Sản xuất tấm panen cách nhiệt;

- Sản xuất khuôn mộc mẫu;

- Đứng lò nấu chảy đá bazan và tạo sợi siêu mảnh (BOCAN);

- Sửa chữa lò nấu chảy đá bazan và các máy dệt tấm đan từ sợi bazan;

- Sản xuất xi măng: Vận hành hệ thống lọc bụi, phân ly, băng cân định lượng; vận hành cầu trục kho nguyên liệu, cần trục chân đế, cầu rải, máy cào, máy đánh đồng; vận hành hệ thống bơm vận chuyển bột liệu, xi măng; vận hành hệ thống máy nghiền bi; vận hành thiết

bị cấp liệu; vận hành trung tâm nhà máy; vận hành máy sấy, lò nung, tháp điều hòa, trao đổi nhiệt, buồng đốt canxinơ, thiết bị làm nguội clinker; vận hành máy nén khí cụm; vận hành máy rơnghen (QCX); vận hành máy đóng bao xi măng;

- Nung vôi công nghiệp.

8.3. Sành sứ, thủy tinh:

a) Nhóm I:

- Vẽ sản phẩm sứ, gốm;
- In, dấu, đề can trên mặt sản phẩm;
- Đóng gói sành, sứ, gốm;
- Vận hành trạm ô-xy trong sản xuất bóng đèn điện;
- Đệm a-mi-ăng trong sản xuất phích nước nóng lạnh;
- Đóng gói sản phẩm.

b) Nhóm II:

- Vận chuyển nguyên liệu tại nơi làm việc;
- Tạo hình khuôn con trong sản xuất sứ, gốm;
- Xây sứ cách điện loại nhỏ;
- Sửa, lật khuôn sứ cách điện loại nhỏ;
- Đổ rót sản phẩm sứ loại nhỏ;
- Sửa lật khuôn sứ, gốm dân dụng;
- Tráng men sứ gốm;
- Gắn, ráp sản phẩm sứ gốm;
- Sản xuất giấy hoa, màu in cho sứ, gốm;
- Đóng gói sản phẩm;

- Chập bình phích, bốc dỡ bình phích;
- Giữ khuôn, sửa khuôn thủy tinh;
- Ủ bán thành phẩm lò hấp thủy tinh;
- Kiểm tra bán thành phẩm thủy tinh;
- Pha chế tráng bột huỳnh quang; làm loa, làm tụ đèn;

- Hàn điện cực dây dẫn bóng đèn;

- Chăng tóc, gia công hóa chất sản phẩm bóng đèn;

- Cắt vò, vít miệng bóng đèn;

- Rút khí, gắn đầu bóng đèn;

- Thông điện, đốt đèn thử sáng;

- Vận hành lò argông;

- Thu hồi, điều chế nitrat bạc trong sản xuất phích nước;

- Cắt cổ, cắt đáy bình phích;

- Nạp dung dịch tráng bạc;

- Rút khí phích;

- Sấy, ủ ruột phích;

- Kiểm tra ruột phích;

- Phụ kéo đáy, phụ vít miệng phích.

c) Nhóm III:

- Vận hành máy nghiền sa-mốt, thạch cao, thạch anh, trường thạch, hoạt thạch... trong sản xuất gốm sứ;

- Lọc, ép cao lanh;

- Vận hành máy nghiền bi;

- Ép tinh và luyện tinh phiêu liệu;

- Sản xuất khuôn đầu;

- Sản xuất khuôn mẫu;

- Tạo hình bao chịu lửa;

- Xây theo phương pháp dẻo sứ, gồm dân dụng;
 - Xây theo phương pháp dẻo sứ cách điện loại lớn;
 - Sửa sứ cách điện loại lớn;
 - Lật khuôn sứ cách điện loại lớn;
 - Tạo hình bằng phương pháp rót sứ loại lớn;
 - Vận hành lò khí than; hàn thiếc, chì;
 - Rút khí bóng đèn huỳnh quang;
 - Vít phích nước nóng lạnh;
 - Xử lý, pha chế nguyên liệu nấu thủy tinh;
 - Vận hành máy ly tâm, tráng bạc ruột phích;
 - Xếp dỡ sản phẩm sứ, gốm ra vào lò;
 - Kéo, thổi, ép thủy tinh;
 - Cân nguyên liệu con;
 - Cân trộn nguyên liệu.
- 9. Luyện kim, hóa chất, địa chất, đo đạc cơ bản:**
- 9.1. Luyện kim:*
- a) Nhóm I:
- Thủ kho đúc, luyện kim và lao động phổ thông;
 - Phụ cán thép; vận chuyển nội bộ;
 - Bốc sắt, chuẩn bị nguyên liệu cho lò;
 - Phụ trợ, phục vụ, vệ sinh công nghiệp;
 - Vận hành lò hơi ở các doanh nghiệp công nghiệp nhẹ đốt lò dầu.
- b) Nhóm II:
- Thăm tường lò cao; nguyên liệu luyện thép; thao tác sàn làm nguội;
 - Tinh chỉnh thép cán; làm sạch vảy cán; cửa cắt thép nguội;
 - Nắn thép; kéo dây thép; rửa a-xít; gia công khuôn;
 - Sàng than cốc, sửa chữa lò luyện cốc; sửa chữa lò luyện kim; coi nước lò cao;
 - Lái xe cân liệu lò cao; thao tác đài B, đài A luyện gang;
 - Lái máy cán thép; xử lý khuyết tật thép cán;
 - Hàm than luyện than cốc; lọc, rửa khí than, vận hành nồi hơi;
 - Mài cắt gạch chịu lửa; vận hành băng tải;
 - Vận hành xe hừng, dỡ liệu; vận hành trạm điện từ;
 - Phối liệu thiêu kết; vận hành máy nghiền; vận hành máy hút gió; bơm mỡ, bơm dầu; bơm nước;
 - Điều chỉnh van hơi nước; bao gói sản phẩm luyện kim;
 - Sửa chữa các loại đồng hồ đo trong thiết bị luyện kim;
 - Kiểm tra chất lượng sản phẩm;
 - Vận hành lò hơi ở các công ty công nghiệp nhẹ đốt lò than;
 - Dàn khuôn kim loại cho xưởng đúc;
 - Sấy khuôn, ruột đúc khuôn đúc;
 - Vận hành lò tôi, ủ kim loại;
 - Pha trộn hỗn hợp làm khuôn đúc;
 - Hàn điện, hàn hơi;

- Cắt điện, cắt hơi thổi đúc và thổi liệu cho lò;
- Lái cần trục;
- Sửa chữa lò tôi, ủ, lò xấy;
- Lấy mẫu, phân tích quặng và sản phẩm kim loại;
- Phân tích hỗn hợp làm khuôn đúc;
- Kéo dây lớn kim loại màu;
- Ủ đồng; ô xy hóa kim loại màu;
- Xoắn cáp; tráng men dây điện từ (PVF; PEW; PU...); bọc nhựa dây điện (PVC; PE; XLPE.../trung thế, hạ thế/ngâm, treo); ép nhựa.

c) Nhóm III:

- Nhiệt luyện hợp kim bột;
- Nạp liệu lò điện, lò bằng;
- Điều khiển máy thiêu kết; quặng phản thiêu kết;
- Thủy luyện hợp kim bột;
- Trục lò điện;
- Đập cục thiêu kết, mạ kẽm;
- Nấu gang, nấu thép ở nhà máy cơ khí; nấu luyện kim loại màu;
- Làm sạch vật đúc; phá khuôn, làm khuôn;
- Luyện đolômít, luyện co lạnh đông;
- Thao tác trước lò cao; sản đúc gang lò cao;
- Luyện gang lò cao; đúc thổi thép, dỡ thổi thép;
- Thao tác cán thép; lò nung thép để cán;
- Đúc liên tục gang, thép;

- Thao tác lò gió nóng; thao tác lò ủ thép;
- Luyện thép lò điện, lò bằng; đấm lò điện, lò bằng;
- Luyện hợp kim sắt (ferô hợp kim);
- Luyện gang lò điện, hồ điện cực;
- Đóng cửa lò luyện cốc; điều khiển xe tổng cốc;
- Điều khiển xe rót than;
- Điều khiển xe chặn cốc;
- Điều khiển xe đập cốc; bồn đập cốc;
- Điều nhiệt;
- Vận hành máy giao hoán;
- Chung dầu cốc;
- Dệt lưới thép; dệt kềm gai;
- Đập đinh; nấu bột kéo dây;
- Nấu rót kim loại;
- Nấu, đúc, cán, ép kim loại màu và hợp kim;
- Nhiệt luyện kim loại, nạp liệu và vận hành lò mitxe, lò chuyển.

9.2. Hóa chất:

a) Nhóm I:

- Phụ trợ, phục vụ, vệ sinh công nghiệp;
- Thợ kim hoàn (chế tác vàng, bạc, hàng trang sức).

b) Nhóm II:

- Xử lý nguyên liệu thuốc bọc que hàn;
- Vận hành thiết bị sản xuất sữa vôi, bột nhẹ;
- Pha chế xi, sáp, hồ điện dịch;

- Gói, quần chỉ cực dương;
 - Vận hành máy cắt, chuốt lõi que hàn;
 - Vận hành thiết bị khuấy, trộn sơn;
 - Vận hành hệ thống thiết bị phối liệu, tinh luyện dầu mỡ;
 - Vận hành thiết bị sản xuất kem giặt, kem đánh răng, xà phòng bánh các loại;
 - Sản xuất mút nguyên liệu;
 - Vận hành thiết bị tuyển trọng lực;
 - Vận hành máy sinh khí, nạp khí C_2H_2 ;
 - Chống ăn mòn thiết bị hóa chất;
 - Lắp ráp, hoàn chỉnh các loại pin;
 - Vận hành thiết bị đông lạnh, nồi hơi, máy nén khí;
 - Vận hành hệ thống nạp điện ắc quy;
 - Dập mũ đồng, lau, cắt, cặp, mạ, đánh bóng ống kim loại;
 - Vận hành lò sấy, bao gói que hàn điện;
 - Vận hành thiết bị trộn ướt, ép bánh, ép que hàn điện;
 - Vận hành thiết bị thu hồi glucerin;
 - Vận hành thiết bị cô lại, cô đặc phèn;
 - Sản xuất phèn kép;
 - Vận hành hệ thống thiết bị hòa tan, tinh chế nước muối;
 - Vận hành hệ thống thiết bị sản xuất bao bì PP, PE;
 - Thủ kho nguyên liệu và sản phẩm hóa chất;
 - Sản xuất zeolite;
 - Chế tác đá quý và hàng mỹ nghệ.
- c) Nhóm III:
 - Vận hành băng tải urê, băng tải lò khí than;
 - Vận hành máy đóng bao urê và phân lân;
 - Vận hành máy nén khí nguyên liệu cho sản xuất hóa chất;
 - Vận hành máy bơm dung dịch, khí đốt, quạt trong sản xuất hóa chất;
 - Vận hành máy thiết bị lọc bụi điện, lọc túi;
 - Vận hành tháp phân ly ô-xy; nitơ và hydro;
 - Phân tích hóa nghiệm, kiểm tra chất lượng hóa chất;
 - Sản xuất các loại điện cực;
 - Vận hành máy chỉnh lưu;
 - Cô đặc dung dịch sút; phối liệu trùng hợp PVC;
 - Vận hành máy đập, nghiền, sấy, quặng; bán thành phẩm vo viên NPK;
 - Nghiền, nung graphít;
 - Trung hòa, xuất toa phân bón super phốt phát;
 - Xay trộn than, vôi, đất đèn, đóng thùng đất đèn;
 - Vận hành thiết bị điện giải sản xuất xút;
 - Phối liệu cao su, trộn bột PVC;
 - Chế tạo ống xát gạo, ống hút 203;
 - Vận hành máy cán, tráng vải màn, vải phin, vải PVC và cuộn tấm cao su;
 - Ép xuất các mặt hàng cao su;

- Đắp vá lốp ô tô;
- Chế tạo cốt hơi, cốt nước;
- Sản xuất băng tải công nghiệp, dây curoa;
- Chế tạo cao su tái sinh;
- Phối liệu hóa chất cao su sống;
- Bốc xếp vận chuyển than đen (than hoạt tính);
- Sản xuất vỏ bình, nắm nút ắc quy chì;
- Sản xuất lá cách ắc quy chì;
- Lắp ráp, sửa chữa ắc quy chì;
- Phối liệu dầu, nhựa trong công nghệ sản xuất sơn;
- Muối sơn, pha màu sơn, mực in;
- Vận hành thiết bị nghiền cán sơn, mực in, sản xuất keo sơn, mực in;
- Gia công thuốc bọc que hàn;
- Phối liệu, vận hành lò sản xuất phèn;
- Vận hành hệ thống thiết bị sản xuất bột giặt tổng hợp;
- Vận hành hệ thống thiết bị tuyển nổi;
- Vận hành hệ thống thiết bị sản xuất chất phụ gia, thuốc trừ sâu vi sinh;
- Lưu hóa các sản phẩm cao su;
- Vận hành thiết bị thành hình săm, lốp các loại;
- Vận hành lò sản xuất than hoạt tính;
- Vận hành hệ thống thiết bị sản xuất thuốc tuyển;
- Cắt vải dán ống lốp máy bay;
- Vận hành thiết bị sản xuất tanh ô tô, xe máy, xe đạp;
- Vận hành hệ thống thành hình sản phẩm cao su;
- Chế tạo các loại ống dẫn, ống dệt, lưu hóa các phụ tùng máy bằng cao su;
- Vận hành lò khí than trong sản xuất phân đạm (urê);
- Tinh chế khí than;
- Vận hành thiết bị tổng hợp amôniac (NH_3);
- Vận hành thiết bị tổng hợp urê;
- Đóng bình các sản phẩm hóa chất độc;
- Vận hành máy nén cao áp trong sản xuất phân đạm (urê);
- Vận hành máy nén khí amôniac (NH_3);
- Vận hành hệ thống thiết bị cacbonát hóa trong sản xuất soda;
- Vận hành hệ thống thiết bị thu hồi amôniac (NH_3);
- Vận hành hệ thống lọc, nung soda;
- Vận hành hệ thống thiết bị cô đặc, kết tinh clorua amon (NH_4Cl) trong sản xuất cacbonát natri (Na_2CO_3);
- Vận hành thiết bị sản xuất clorua amon (NH_4Cl);
- Vận hành hệ thống thiết bị lọc, sấy các sản phẩm độc hại;
- Vận hành thiết bị luyện (kín, hỏ) cao su;
- Vận hành hệ thống thiết bị lưu hóa xăm, lốp các loại;

- Vận hành hệ thống thiết bị sản xuất axit nitric (HNO_3); axit clohydric (HCl);
 - Vận hành hệ thống thiết bị sản xuất thuốc trừ sâu và chất phụ gia;
 - Vận hành lò đốt pyrit, lưu huỳnh trong sản xuất axit sunfuaric (H_2SO_4);
 - Vận hành hệ thống thiết bị sấy, hấp thụ axit, pha chế axit H_2SO_4 ;
 - Vận hành hệ thống thiết bị điều chế super phốt phát;
 - Đúc hợp kim chì, hàn lắp thành ắc quy chì; luyện chì tái sinh;
 - Vận hành lò cao sản xuất phân lân;
 - Sửa chữa thùng điện giải trong công nghệ sản xuất NaOH (xút);
 - Hóa thành lá cực trong sản xuất ắc quy chì;
 - Sản xuất một số muối vô cơ đặc biệt Na_3PO_4 , Na_2SiF_6 , NaF ...;
 - Vận hành hệ thống thiết bị sản xuất clorát kali (KClO_3);
 - Vận hành thiết bị sấy khí clo (Cl_2);
 - Vận hành hệ thống thiết bị chuyển hóa CO (Oxyt cacbon);
 - Vận hành máy tiếp xúc chuyển hóa khí SO_2 (sunfuro) thành khí SO_3 (sunfua-ric) trong công nghệ sản xuất axit sunfuaric;
 - Vận hành hệ thống sản xuất sườn cực ắc quy chì;
 - Phối liệu các chất trong sản xuất điện cực;
 - Vận hành lò nung sản xuất đất đèn;
 - Nghiền bột chì, trát cao lá cực ắc quy chì;
 - Tạo hạt nhựa PVC; sản xuất keo dán PVC;
 - Sản xuất các sản phẩm hóa chất tổng hợp bằng coposite trong đóng sửa tàu thuyền.
- 9.3. Địa chất:**
- a) Nhóm I:
- Phụ trợ, phục vụ, vệ sinh công nghiệp;
 - Làm đường, sửa đường địa chất; làm nền khoan, làm cầu cống địa chất.
- b) Nhóm II:
- Lộ trình tìm kiếm, trắc địa, địa vật lý;
 - Mài đá thủ công, cơ giới; mài lát mỏng;
 - Đào hào, hố địa chất;
 - Đãi mẫu trọng sa; giã mẫu;
 - Khoan tay địa chất.
- c) Nhóm III:
- Khoan máy địa chất;
 - Xây lắp tháp khoan địa chất;
 - Sản xuất dung dịch khoan;
 - Sửa chữa, vận hành thiết bị phục vụ khoan;
 - Đào giếng địa chất;
 - Đào lò ngang;
 - Đào lò thượng; lò dưới giếng;
 - Đào giếng dưới lò.
- 9.4. Đo đạc bản đồ:**
- a) Nhóm I:
- Tăng dây điểm khống chế trên ảnh;

09693382

- Đo vẽ địa hình bằng ảnh (trong nhà);
- In, chụp, nắn, cắt, dán ảnh;
- Biên vẽ bản đồ; sửa chữa máy trắc địa; sản xuất dụng cụ trắc địa;
- Tính toán trắc địa cơ bản.

b) Nhóm II:

- Dựng cột tiêu, chôn mốc tam giác và đường chuyên;
- Chọn điểm tam giác và đường chuyên;
- Đo ngắm, ghi số tam giác và đường chuyên;
- Chọn điểm chôn mốc thủy chuẩn;
- Đo ngắm ghi số thủy chuẩn;
- Đo thiên văn; đo trọng lực;
- Đo khoảng cách bằng phương pháp vật lý;
- Đo vẽ chi tiết bằng ảnh;
- Đo khống chế ảnh;
- Đo vẽ địa hình bằng ảnh (ngoài trời).

10. Khai thác mỏ lộ thiên:

a) Nhóm I:

Các công việc thủ công: sàng, cuốc, sửa chữa đường mỏ, KCS ngoài trời, vận đá trên băng chuyên, tháo máng...

b) Nhóm II:

- Vận hành máy khoan đập cấp, máy xúc < 4m³/gầu, máy gạt < 180 CV;
- Vận hành máy sàng tuyển;
- Nổ mìn lộ thiên;
- Vận hành máy bốc, rót, đánh đóng,

chuyển tải than, cần trục cảng, lái cần cầu < 25 tấn;

- Vận hành các loại thiết bị lộ thiên: Trạm điện, chỉnh lưu, bơm, tời, quạt gió, quang lật...;

- Vận hành máy khoan tay.

c) Nhóm III:

- Vận hành máy khoan xoay cầu, máy xúc ≥ 4m³/gầu, máy gạt ≥ 180 CV;
- Lái cầu ≥ 25 tấn.

11. In tiền:

a) Nhóm I:

- Chụp ảnh, in số phẳng;
- Vận hành máy in màu;
- Phơi bản.

b) Nhóm II:

- In phủ;
- In simultan, in taglio;
- Vận hành máy cắt, đếm, đóng gói giấy bạc;
- In số vòng;
- Mạ bản in taglio; sản xuất bản in simutal chế tạo lô sáp lông; xử lý nước thải;
- Gia công và hoàn chỉnh bản mạ.

12. Chỉnh hình:

- Sản xuất chân tay giả bằng gỗ bọc nhựa, bằng nhựa, bằng nhôm;
- Sản xuất nẹp chỉnh hình;
- Đóng giày chỉnh hình;
- Băng da.

09693392

A.2. THANG LƯƠNG 6 BẬC

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Ngành/Nhóm ngành	Bậc/Hệ số, mức lương					
	I	II	III	IV	V	VI
1. Chế biến lương thực, thực phẩm						
Nhóm I						
- Hệ số	1,45	1,74	2,09	2,50	3,00	3,60
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	420,5	504,6	606,1	725,0	870,0	1044,0
Nhóm II						
- Hệ số	1,55	1,85	2,22	2,65	3,18	3,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	536,5	643,8	768,5	922,2	1102,0
Nhóm III						
- Hệ số	1,67	2,01	2,42	2,90	3,49	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	582,9	701,8	841,0	1012,1	1218,0
2. Dệt, thuộc da, giả da, giấy, may						
Nhóm I						
- Hệ số	1,55	1,85	2,22	2,65	3,18	3,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	536,5	643,8	768,5	922,2	1102,0
Nhóm II						
- Hệ số	1,67	2,01	2,42	2,90	3,49	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	582,9	701,8	841,0	1012,1	1218,0
Nhóm III						
- Hệ số	1,78	2,13	2,56	3,06	3,67	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	617,7	742,4	887,4	1064,3	1276,0
3. Nông nghiệp; thủy lợi, thủy sản						
Nhóm I						
- Hệ số	1,55	1,85	2,22	2,65	3,18	3,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	536,5	643,8	768,5	922,2	1102,0
Nhóm II						
- Hệ số	1,67	2,01	2,42	2,90	3,49	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	582,9	701,8	841,0	1012,1	1218,0
Nhóm III						
- Hệ số	1,78	2,13	2,56	3,06	3,67	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	617,7	742,4	887,4	1064,3	1276,0

Ngành/Nhóm ngành	Bậc/Hệ số, mức lương					
	I	II	III	IV	V	VI
4. Lâm nghiệp						
Nhóm I						
- Hệ số	1,67	2,01	2,42	2,90	3,49	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	582,9	701,8	841,0	1012,1	1218,0
Nhóm II						
- Hệ số	1,78	2,13	2,56	3,06	3,67	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	617,7	742,4	887,4	1064,3	1276,0
Nhóm III						
- Hệ số	1,95	2,34	2,82	3,39	4,07	4,90
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	565,5	678,6	817,8	983,1	1180,3	1421,0
5. Xăng dầu						
Nhóm I						
- Hệ số	1,67	2,01	2,42	2,90	3,49	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	484,3	582,9	701,8	841,0	1012,1	1218,0
Nhóm II						
- Hệ số	1,85	2,24	2,71	3,28	3,97	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	536,5	649,6	785,9	951,2	1151,3	1392,0
6. Dầu khí						
Nhóm I						
- Hệ số	1,78	2,13	2,56	3,06	3,67	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	516,2	617,7	742,4	887,4	1064,3	1276,0
Nhóm II						
- Hệ số	1,85	2,24	2,71	3,28	3,97	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	536,5	649,6	785,9	951,2	1151,3	1392,0
Nhóm III						
- Hệ số	2,05	2,48	2,99	3,62	4,37	5,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	719,2	867,1	1049,8	1267,3	1531,2
7. Khai thác mỏ hầm lò						
- Hệ số	2,05	2,48	2,99	3,62	4,37	5,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	719,2	867,1	1049,8	1267,3	1531,2

ĐỐI TƯỢNG ÁP DỤNG THANG LƯƠNG 6 BẬC (A.2):

1. Chế biến lương thực, thực phẩm:

a) Nhóm I:

- Sản xuất rượu, bia, nước giải khát:
- + Đẩy kết bia, nước giải khát trong dây chuyền sản xuất;
- + Múc nhựa, dán nút, dán hộp, cắt li-e, cưa, cắt nhãn, đóng, dập nút chai;
- + Giao nhận sản phẩm;
- + Sản xuất cà phê hòa tan.
- Chế biến và sản xuất thuốc lá:
- + Vận chuyển thuốc lá bao trong dây chuyền sản xuất;
- + Đóng kiện, đóng thùng, xếp lô thuốc lá;
- + Kiểm tra chất lượng thuốc lá bao, tót, kiện, hòm;
- + Giao nhận, vận chuyển thuốc lá bao các loại trong kho thành phẩm.
- Chế biến và sản xuất đường, sữa, bánh kẹo:
- + Điều khiển xe nâng bột trong sản xuất sữa;
- + Điều khiển máy ghép mí hộp sữa;
- + Vận hành máy dán nhãn và xếp sản phẩm vào thùng;
- + Phân loại bánh kẹo, chỉnh lý giấy tinh bột, đóng túi;
- + Chế biến sản phẩm ong.
- Chế biến lương thực, thực phẩm còn lại:

+ Đóng gói sản phẩm, dán hòm đựng mì;

+ Sản xuất mì sợi, miến, bún khô, bánh phở khô, bánh phồng tôm...;

+ Sản xuất bột canh, nước chấm;

+ Xử lý keo protein;

+ Sản xuất sữa đậu nành, kem sữa tươi, sữa chua;

+ Sản xuất bao bì;

+ Bảo quản lương thực, thực phẩm;

+ Chuẩn bị nguyên liệu sản xuất đồ hộp.

b) Nhóm II:

- Sản xuất rượu, bia, nước giải khát:

+ Đun hoa, nấu, lọc mạch nha;

+ Xay gạo, xay malt, xay sắn, nấu, chiết bia rượu;

+ Vệ sinh công nghiệp;

+ Vận hành máy rửa chai, máy thanh trùng, máy dán nhãn;

+ Quay đá, cầu thùng, rửa thùng bia bốc;

+ Cắt tôn, đột dập nút, đóng kết gỗ;

+ Cân đong, vận chuyển nguyên liệu;

+ Đường hóa, lên men, nấu, ủ, cắt, phân tích cồn rượu;

+ Chưng cất hương liệu;

+ Rang, trích ly, sấy phun cà phê hòa tan;

+ Bỏ chai, bỏ lon, gạt lon, chọn vỏ chai, hạ vỏ;

+ Soi vỏ chai, soi bia lạnh, soi chai thành phẩm;

- + Rửa thùng keg;
- + Đóng đai kết rượu, đóng chai;
- + Sản xuất hộp catton đựng thành phẩm;
- + Vận chuyển nội bộ;
- + Vệ sinh môi trường;
- + Vận hành thiết bị chưng cất cồn;
- + Bốc xếp thủ công thùng, kết trong sản xuất;
- + Bốc đầu goòng, cuối goòng;
- + Bốc bia, rượu bàn tròn;
- + Vận hành thiết bị trong dây truyền nấu, lọc, chiết bia rượu nước giải khát;
- + Vận hành máy gấp kết khối kệ;
- + Vận hành hệ thống xử lý nước; vận hành máy xiết nút;
- + Vận hành, sửa chữa máy nén khí lạnh;
- + Vận hành, sửa chữa thiết bị thu hồi khí CO₂, nạp và bảo quản bình chứa CO₂; vận hành nồi hơi đốt dầu.
- Chế biến và sản xuất thuốc lá:
 - + Phân tích, điều chỉnh, rũ tươi, xé mốt, phân ly lá thuốc;
 - + Giao nhận bốc xếp bán thành phẩm;
 - + Bốc lá thuốc và vận hành các loại máy: dũi, thái, hấp, sấy sợi, đập cuộn, hút sợi;
 - + Pha chế hương liệu;
 - + Vệ sinh công nghiệp;
 - + Bỏ sợi và vận hành máy cuộn điếu;
 - + Bó thuốc điếu, chuyển đầu lọc vào khay;
- + Phân loại thuốc điếu, thuốc gam, thuốc vụn...;
- + Vận hành lò sấy điếu, máy điếu tiết, máy hút bụi;
- + Xay bột nấu hồ;
- + Kiểm tra chất lượng lá thuốc và thuốc điếu;
- + Vận hành máy đóng bao, máy đóng giấy bóng kính;
- + Bao gói thuốc;
- + Rũ, vuốt, xén giấy và bao gói thuốc vụn.
- Chế biến và sản xuất đường, sữa, bánh kẹo:
 - + Pha trộn nguyên liệu, nấu và vận hành thiết bị tạo sữa;
 - + Vận hành thiết bị đóng, dán nhãn hộp sữa;
 - + Sản xuất sữa tươi thanh trùng;
 - + Điều khiển thiết bị xay, trộn đường sữa khô;
 - + Điều khiển thiết bị: Hòa, hâm, bơm sấy, rót bơ sữa;
 - + Vận hành máy ghép đáy hộp, nạp nitơ và đóng bao hộp sữa;
 - + Sản xuất đường glucôza (cô đặc, kết tinh);
 - + Sản xuất đường mía: Kiểm nghiệm trên dây chuyền, sàng, sấy đóng bao.
 - Chế biến và sản xuất dầu thực vật:
 - + Hydrô hóa dầu;
 - + Kiểm tra ký mã hiệu và vận chuyển nội bộ, dán nhãn, vệ sinh nhập kho, súc rửa bao bì, đóng gói;

+ Vận hành hệ thống thiết bị nghiền, sấy, định hình, trích ly, xả bã;

+ Vận hành các loại thiết bị: Tẩy trung hòa, lọc khử mùi, khử axit, lọc tạp chất và tẩy màu;

+ Vận hành thiết bị pha trộn nguyên liệu, thiết bị bơm rót dầu (lỏng, đặc);

+ Sản xuất phụ phẩm, sản phẩm khác của ngành theo công nghệ lên men (thạch dừa), công nghệ tiệt trùng (sữa dừa, nước cốt dừa);

+ Sản xuất các loại bao bì (giấy, nhựa);

+ KCS (lấy mẫu, kiểm tra, phân tích, báo cáo.);

+ Thủ kho (bảo quản, nhập xuất);

+ Bốc xếp (cung cấp bao bì, dọn dẹp, vệ sinh, vận chuyển trong ca).

- Chế biến lương thực, thực phẩm còn lại:

+ Nạp mì, trộn, cán bột, chiên mì lò dầu, kiểm tra sau khi chiên;

+ Định hình, cắt, hấp;

+ Vận hành các loại thiết bị: Định hình, cắt, hấp;

+ Chế biến thức ăn gia súc;

+ Chế biến chè các loại, làm héo, diệt men, vò chè, lên men, pha chế hương liệu;

+ Chế biến đồ hộp thực phẩm;

+ Chế biến cà phê nhân;

+ Sản xuất muối thủ công;

+ Giết mổ, chế biến gia cầm.

c) Nhóm III:

- Sản xuất rượu, bia, nước giải khát:

+ Ép, ủ, rửa men, rửa kíp;

+ Hạ nhiệt độ lọc trong hầm lạnh;

+ Bơm bia, đo độ PZ và điều chỉnh lên men trong hầm lạnh;

+ Vận hành nồi hơi đốt than;

+ Tráng parafin trong bể chứa rượu.

- Chế biến và sản xuất thuốc lá:

+ Xử lý mốt lá thuốc;

+ Vận hành và bốc lá thuốc ở đầu và cuối máy sấy;

+ Đóng kiện lá thuốc;

+ Làm việc trong lò lên men;

+ Bốc xếp, vận chuyển kiện thuốc lá vào máy hấp và chuyển sang phối trộn sau khi sấy;

+ Rũ tươi, phối trộn và làm dịu;

+ Vận hành lò sấy thuốc điếu.

- Chế biến và sản xuất đường, sữa, bánh kẹo:

+ Vận hành hệ thống máy ép mía;

+ Vận hành hệ thống lắng lọc;

+ Vận hành hệ thống gia nhiệt bốc hơi nước xi rô; nấu đường, trợ tinh hồ đường;

+ Vận hành máy ly tâm đường;

+ Vận hành máy sản xuất giấy tinh bột;

+ Nướng bánh;

+ Làm việc trong kho lạnh từ 5°C trở xuống;

+ Thủy phân tinh bột, tinh chế và làm sạch đường glucôza.

- Chế biến và sản xuất dầu thực vật:

+ Xử lý nguyên liệu và vận hành thiết bị trong dây chuyền ép dầu thô;

+ Pha chế và vận hành máy bơm hóa chất;

+ Pha chế và vận hành các máy cắt dập sản xuất xà phòng.

- Chế biến lương thực, thực phẩm:

+ Rang, xay, pha trộn hạt tiêu, ớt;

+ In tráng vecni trên kim loại;

+ Sấy, sàng, trộn, phân loại chè;

+ Xay, xát lúa gạo, lúa mì;

+ Giết mổ, chế biến gia súc; đốt lò sấy, lò hơi.

2. Dệt, thuộc da, giấy, giả da, may:

a) Nhóm I:

- Sản xuất sợi, dệt, nhuộm, in hoa:

+ Dệt thảm, tủa thảm, chếp kiểu thảm;

+ Sửa thoi, chế dầu, chỉnh lý go, cắt biên, guồng thủ công;

+ Thổi bụi, đóng dấu, soi mật độ; lộn vải, cân, vận chuyển vải, sợi, thành phẩm, đóng gói.

- Sản xuất đồ dùng, bao bì bằng nhựa và cao su:

+ Cắt, dán, gia công màng mỏng nhựa, cao su;

+ Cắt, lạng khối xốp PU;

+ Pha, cắt, chế biến cao su cán;

+ Kiểm tra thành phẩm, bao gói nhựa, cao su.

- Sản xuất đồ dùng sắt tráng men, nhôm, bút máy, văn phòng phẩm:

+ Lắp ráp thành phẩm bút máy, bút bi;

+ Kiểm nghiệm viết tròn bút máy;

+ Sản xuất mực các loại;

+ Là, cuốn, kiểm tra ru băng, giấy than;

+ Kiểm tra thành phẩm, bao gói, đóng kiện.

- Sản xuất giấy:

+ Vận hành máy đóng vở, cắt, xén, kẻ giấy;

+ Kiểm tra thành phẩm, bao gói.

- Sản xuất diêm:

+ Dán ống bao, đáy bao, bỏ diêm vào bao;

+ Bao gói, đóng kiện diêm thủ công;

+ Lắp ráp hộp quẹt ga (bật lửa gas).

- May công nghiệp: Đo đếm, trải vải, đánh số, sao chụp sơ đồ, lộn bề, phụ cắt may, thêu.

- Thuộc da, sản xuất đồ dùng bằng da: Kiểm tra thành phẩm, đóng gói.

b) Nhóm II:

- Sản xuất sợi, dệt, nhuộm, in hoa:

+ Vận hành máy dệt kim, dệt không thoi;

+ Kiểm tra nguyên liệu, sản phẩm dệt kim;

+ Thao tác sợi, dệt, thí nghiệm vải, sợi;

+ Vận hành máy mắc, nối, go;

+ Vận hành thiết bị thông gió;

+ Vận hành máy kiểm, gấp, đốt, văng nhiệt độ vừa, kiềng co, cào bông;

+ Giặt, xử lý, chưng sau in, phân cấp vải;

+ Khâu lật, khâu giây xăng, kiện, sửa khổ, đồ vải, gỡ sậy, sậy sau nhuộm; kiểm tra phân tích sợi vải; cân sợi, bông hồi, xuất vải; kéo thùng, bốc suốt vận chuyển;

+ Dệt lưới, đánh chỉ, đánh đĩa;

+ Lắp ráp, đan vá lưới;

+ Sản xuất chỉ sơ dừa từ nguyên liệu vỏ dừa.

- Sản xuất đồ dùng, bao bì bằng nhựa và cao su:

+ Cân, đong, chuẩn bị nguyên liệu, hóa chất (PVC, PE, PP, PS...) và cao su;

+ Vận hành máy thổi, kéo, cán, ép phun, mài, lưu hóa;

+ Vận hành thiết bị tái sinh phế liệu nhựa cao su.

- Sản xuất đồ dùng sắt tráng men, nhôm, bút máy; văn phòng phẩm:

+ Vận hành máy cắt, dập hình, viên mép, hàn điểm, tán quai;

+ Kiểm nghiệm phân loại nguyên liệu, bán thành phẩm sắt tráng men, nhôm tại dây chuyền sản xuất.

- Thuộc da, sản xuất đồ dùng bằng da: Pha cắt, may, chế biến đồ dùng bằng da và giả da.

- Sản xuất giấy:

+ Vận hành dây chuyền rửa, sàng mảnh nguyên liệu;

+ Vận hành máy chặt, chặt lại nguyên liệu;

+ Điều khiển trung tâm hệ thống xử lý nguyên liệu (chặt, sàng, rửa mảnh);

+ Điều chế phụ gia giấy;

+ Vận hành thiết bị nghiền lại bột giấy;

+ Vận hành máy cuộn lại, cuộn lõi giấy;

+ Vệ sinh công nghiệp phân xưởng sản xuất giấy.

- Sản xuất diêm:

+ Vận hành máy dán ống, dán đáy và quét phấn vỏ bao diêm;

+ Kéo, xé, xếp nan cho sản xuất diêm;

+ Vận hành thiết bị sấy diêm bằng hơi: ống, đáy, mặt phấn, hộp và que diêm.

- May công nghiệp:

+ Là, ép; cắt phá, cắt gọt; hướng dẫn kỹ thuật cắt;

+ Vận hành thiết bị, hướng dẫn kỹ thuật, kiểm tra sản phẩm may;

+ Là sản phẩm; vận hành máy khâu công nghiệp; đóng gói, đóng kiện và bóc xếp sản phẩm may công nghiệp;

+ Cắt may sản phẩm bằng vải PP.

c) *Nhóm III:*

- Sản xuất sợi, dệt, nhuộm, in hoa:

+ Vận hành máy các loại: Cân, xé, trộn, chải, ghép thô trong sản xuất sợi;

+ Vận hành máy sợi con, đồ sợi con, đồ sợi thô, sợi xe, máy đậu, máy ống;

+ Vận hành máy dệt thoi, hồ, điều hồ, nối gỡ;

+ Vận hành thiết bị: Nấu, tẩy, nhuộm, làm bóng, in hoa, văng nhiệt độ cao;

+ Pha chế hóa chất, màu hoa;

+ Cân, đong, cấp phát hóa chất, thuốc nhuộm;

+ Khắc bản, khắc trục đồng, mạ, ăn mòn trục, cảm quang, trục lưới, bản kẽm, trục đồng, bản phim trục lưới;

- + Nhuộm, hấp lưới;
- + Kéo sợi PA, PE...;
- + Xe sợi, xe tao, đánh dây;
- + Ươm tơ kéo sợi;
- Sản xuất đồ dùng, bao bì bằng nhựa và cao su:
 - + Trộn, đổ, vận hành thiết bị tạo xốp PU;
 - + Vận hành thiết bị sản xuất giả da, xốp PU;
 - + Trộn, cán nhựa PVC;
 - + Cân, đo, vận chuyển nguyên liệu hóa chất trong dây chuyền sản xuất xốp PU;
 - + Sản xuất paxta găng tay cao su.
 - Sản xuất đồ dùng sắt tráng men, nhôm; bút máy; văn phòng phẩm:
 - + Pha trộn, đập nghiền, sàng nấu men;
 - + Tráng, sấy, nung men, viên mép, phun hoa;
 - + Tẩy rửa kim loại bằng axít, đốt dầu, rửa tráng nhôm;
 - + Nấu, đúc, cán, hấp ủ nhôm;
 - + Khắc bản;
 - + Đốt lò nung sắt tráng men;
 - + Sản xuất vétxi nhúng;
 - + Sản xuất phụ tùng êbônít;
 - + Mạ phụ tùng bút máy bằng crôm, niken;
 - + Trang trí màu, sơn bề mặt bán thành phẩm đồ dùng sắt tráng men và bút máy;
 - + Xử lý nhiệt qua lò nung và lò phản xạ.
- Thuộc da, sản xuất đồ dùng bằng da:
 - + Bào, ty, ép, căng, phơi, xén, sửa, vò da;
 - + Đo bia da; in, là da;
 - + Làm việc trong kho thành phẩm, phân tích hóa chất;
 - + Dán đế giầy, cuaroa, phốt, gông, dây an toàn, làm bóng da;
 - + Ép tắc kê da; sơ chế da, thuộc da;
 - + Nhuộm màu, ăn dầu, căng da cuaroa, đầu sống da;
 - + Đánh mặt da, sơn xì da; ép da thuộc đỏ;
 - + Làm việc tạo kho da muối và kho pha chế hóa chất thuộc da;
 - + Sản xuất keo da.
- Sản xuất giấy:
 - + Vận hành dây chuyền nập, cào nguyên liệu vào máy chặt;
 - + Bóc, xếp, thu dọn nguyên liệu giấy trên sân bãi;
 - + Chung, bóc xút hóa;
 - + Nạp nguyên liệu vào nồi nấu, bột giấy;
 - + Vận hành thiết bị nấu, tẩy, rửa, sàng bột giấy;
 - + Vận hành hệ thống thiết bị xeo giấy.
- Sản xuất diêm:
 - + Sản xuất thuốc diêm;
 - + Cắt gỗ khúc, chặt, bóc nan vành, nan đáy, ống và nan que diêm;
 - + Rửa, vận chuyển gỗ khúc;
 - + Vận hành hệ thống thiết bị liên hoàn, sàng, sắp, đánh bóng que diêm;

+ Vận hành thiết bị liên hoàn, nhúng thuốc đầu diêm;

+ Sấy, bảo quản que diêm đầu thuốc;

+ Ngâm vót gỗ cây.

- Công nghiệp may: Vận hành các thiết bị giặt, tẩy, mài sản phẩm may.

3. Nông nghiệp, thủy lợi, thủy sản:

3.1. Nông nghiệp, thủy lợi:

a) Nhóm I:

- Trồng trọt, chăn nuôi các loại cây và con;

- Quản lý, duy tu, khai thác công trình thủy lợi.

b) Nhóm II:

- Trồng trọt, chăn nuôi các loại cây, con giống;

- Truyền giống trâu, bò, lợn bằng phương pháp nhân tạo;

- Chăn nuôi trâu, bò đàn;

- Cày, bừa thủ công;

- Khử trùng động, thực vật;

- Kiểm tra chất lượng hàng động vật, thực vật;

- Bảo vệ thực vật;

- Quản lý, duy tu, bảo dưỡng, khai thác các công trình thủy nông đầu mối;

- Trồng và chăm sóc cây cao su.

c) Nhóm III:

- Trồng trọt, chăn nuôi thí nghiệm, chăn nuôi giống gốc cây, con các loại;

- Khai thác mỏ cao su;

- Sơ chế mỏ cao su;

- Lái máy kéo nông nghiệp;

- Lái máy khai hoang;

- Chế biến lông vũ;

- Chế biến phân;

- Sản xuất tinh đông viên trâu, bò;

- Vận hành máy ấp trứng;

- Chọn gia cầm trống, mái;

- Chăn nuôi động vật phục vụ thí nghiệm bệnh.

3.2. Thủy sản:

a) Nhóm I:

- Nuôi trồng thủy sản nước ngọt;

- Thu mua thủy sản trên bờ;

- Sản xuất dầu viên cá; chế biến rau câu để sản xuất aga, agemat;

- Chế biến vi cá; chế biến nguyên liệu chả cá, chế biến mực, cá khô theo phương pháp thủ công; bao gói và bảo quản thành phẩm thủy sản trong kho; chế biến đồ hộp thủy sản; vệ sinh công nghiệp.

b) Nhóm II:

- Nuôi trồng thủy sản trên biển;

- Thu mua thủy sản trên biển;

- Chế biến thủy sản đông lạnh;

- Sản xuất bột cá làm thức ăn chăn nuôi;

- Vận hành hệ thống thiết bị chế biến thủy sản;

- Vận hành, sửa chữa bảo dưỡng hệ thống lạnh, kho lạnh, hệ thống sản xuất đá cây, đá vẩy;

- Chế biến chượp, mắm tôm, mắm kem, nước mắm, thủy sản khô, súc rửa bao bì, bể chượp;

- Vận hành, sửa chữa, bảo dưỡng thiết bị sản xuất, tái sinh cước;

- Đánh đĩa, sang chỉ trong sản xuất sợi đan lưới;

- Đánh dây lưới bằng máy và thủ công;

- Sản xuất thức ăn cho tôm, cá;

- Sản xuất chitin, chitozan, gentatin, alginnat, aga;

- Pha trộn các hợp chất pasta làm gioăng nắp hộp, tráng vecni thân nắp hộp đồ hộp;

- Sản xuất giống tôm, cá, nhuyễn thể và các thủy sản, hải sản khác;

- Vận hành máy dệt lưới;

- Sấy, pha chế, kiểm mẫu viên dầu cá;

- Vệ sinh công nghiệp nhà máy chế biến thủy sản;

- Căng hấp, nhuộm lưới.

c) Nhóm III:

- Lặn bắt các loại hải sản, san hô dưới biển;

- Nuôi trồng các loại rong biển;

- Nuôi cá sấu; nuôi, cấy ngọc trai;

- Khai thác yến sào;

- Bốc dỡ đá cây, thùng đá lên xuống tàu đánh cá biển;

- Khai thác nguyên liệu, sản xuất thuốc kích dục cá đẻ;

- Vận hành máy xay, nghiền, sấy phế liệu thủy sản làm thức ăn chăn nuôi;

- Bốc xếp thủ công ở dưới các hầm tàu đánh cá biển;

- Bốc xếp trong hầm kho đông lạnh;

- Lắp đặt, sửa chữa thiết bị, cơ điện lạnh, đường ống, van kết trong hầm tàu đánh cá biển.

4. Lâm nghiệp:

a) Nhóm I:

Trồng, chăm sóc, bảo vệ rừng kinh tế và rừng phòng hộ trung du, ven biển, nuôi thả cánh kiến đỏ.

b) Nhóm II:

Giống cây rừng, trồng chăm sóc, bảo vệ rừng kinh tế và rừng phòng hộ vùng núi cao, khai thác gỗ nguyên liệu và các lâm sản khác, sản xuất than củi, vận xuất gỗ bằng cáp.

c) Nhóm III:

- Điều tra rừng, chống cháy rừng;

- Khai thác gỗ lớn, vận xuất bằng voi, bằng tời, máy kéo bánh lớn;

- Xuôi bè lâm sản.

5. Xăng dầu:

a) Nhóm I:

- Vệ sinh kho xăng dầu;

- Bán lẻ xăng dầu;

- Giao nhận, đo tính xăng dầu trong kho, bến bãi;

- Vận hành máy bơm xăng dầu trong kho, bến bãi;

- Duy tu, sửa chữa đường ống, công trình xăng dầu;

- Vận hành máy thông gió trong kho xăng dầu, hang hầm.

b) Nhóm II:

- Giao nhận, đo tính xăng dầu trong kho hang, hầm;

- Giao nhận xăng dầu ở cảng biển, trên biển;

- Vận hành máy bơm xăng dầu trên đường ống chính dẫn xăng, dầu.

6. Dầu khí:

a) Nhóm I:

- Thí nghiệm hóa chất (vật lý vữa, nước môi trường);

- Khí tượng hải văn;

- Lấy mẫu và phân tích mẫu dầu khí, mẫu địa chất;

- Phục vụ vệ sinh công nghiệp.

b) Nhóm II:

- Vận hành và sửa chữa thiết bị khai thác dầu khí;

- Vận hành máy bơm vận chuyển dầu khí;

- Vận hành thiết bị xử lý dầu khí;

- Vận hành và sửa chữa thiết bị tự động hóa;

- Nguội sửa chữa giàn khoan, giàn khai thác dầu khí;

- Lấy đất đá trong quá trình khoan;

- Vận hành thiết bị công nghệ trên giàn nén khí;

- Nguội sửa chữa tuabin và máy nén khí trên giàn nén khí;

- Nguội đo lường và tự động hóa trên giàn nén khí;

- Phòng chống phun trào dầu khí;

- Phòng chống dầu loang;

- Ứng cứu sự cố tràn dầu;

- Vận hành, bảo dưỡng thiết bị ứng cứu sự cố tràn dầu;

- Cứu hỏa trên các công trình dầu khí;

- Lắp ráp, cơ khí (hàn, tiện, điện) làm việc trên các công trình biển;

- Móc cáp treo hàng trên các công trình biển;

- Chống ăn mòn, phun sơn phun cát trên các công trình biển;

- Kiểm tra khuyết tật mối hàn, lắp ráp giàn giáo trên các công trình biển;

- Sản xuất hóa phẩm dầu khí;

- Vận hành thiết bị chế biến condensate, chế biến dầu mỡ bôi trơn;

- Lọc hóa dầu khí.

c) Nhóm III:

- Bơm trám xi măng giếng khoan;

- Thử vữa giếng khoan;

- Sửa chữa ngầm giếng khoan;

- Vận hành và sửa chữa máy diesel và máy động cơ đốt trong trên giàn khoan;

- Khoan dầu khí;

- Vận hành và sửa chữa thiết bị khoan dầu khí;

- Lắp ráp tháp khoan;

- Carôta bắn mìn;

- Vận hành máy tời làm việc trên giàn khoan.

7. Khai thác hầm lò:

Tất cả các công việc xây dựng và khai thác khoáng sản ở hầm lò.

**CÁC BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN, NHÂN VIÊN
TRỰC TIẾP SẢN XUẤT, KINH DOANH**

*(ban hành kèm theo Nghị định số 205/2004/NĐ-CP ngày 14 tháng 12
năm 2004 của Chính phủ).*

B.1. CÔNG NHÂN VIÊN SẢN XUẤT ĐIỆN

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
I. Trưởng ca vận hành các nhà máy điện, kỹ sư điều hành hệ thống điện (HTĐ)					
1. Nhà máy nhiệt điện (NMNĐ), tuốc bin khí hỗn hợp (TBKHH) có tổng công suất đặt (ΣP): $\Sigma P \geq 600$ Mw; nhà máy thủy điện (NMTĐ) có $\Sigma P \geq 2000$ Mw; hệ thống điện (HTĐ) Quốc gia (A0) - Hệ số	4,00	4,40	4,80	5,20	5,60
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1160,0	1276,0	1392,0	1508,0	1624,0
2. NMNĐ, TBKHH có $440 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 600$ Mw; NMTĐ có $1000 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 2000$ Mw; HTĐ Khu vực (Miền) A1, A2, A3 - Hệ số	3,70	4,00	4,40	4,80	5,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1073,0	1160,0	1276,0	1392,0	1508,0
3. NMNĐ, TBKHH có $100 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 440$ Mw; NMTĐ có $100 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 1000$ Mw; HTĐ của các công ty điện lực - Hệ số	3,40	3,70	4,00	4,40	4,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	986,0	1073,0	1160,0	1276,0	1392,0
4. NMNĐ, TBKHH có $\Sigma P < 100$ Mw; NMTĐ có $\Sigma P < 100$ Mw; HTĐ của các điện lực - Hệ số	3,10	3,40	3,70	4,00	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	899,0	986,0	1073,0	1160,0	1276,0
II. Trưởng kíp, trưởng khối vận hành thiết bị trong nhà máy điện (NMD), trạm biến áp					

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
<p>1. Lò hơi, máy, điện của các NMNĐ, TBKHH có $\Sigma P \geq 600$ Mw; máy, điện của các NMTĐ có $\Sigma P \geq 2000$ Mw</p> <p>- Hệ số</p> <p>Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004</p>	3,85	4,22	4,59	4,96	5,33
	1116,5	1223,8	1331,1	1438,4	1545,7
<p>2. Lò hơi, máy, điện của các NMNĐ, TBKHH có $440 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 600 \text{ Mw}$; nhiên liệu, hóa NMNĐ có $\Sigma D \text{ lò} \geq 3680 \text{ T/h}$; máy, điện của các NMTĐ có $1000 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 2000 \text{ Mw}$; trạm biến áp 500 Kv</p> <p>- Hệ số</p> <p>Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004</p>	3,50	3,85	4,22	4,59	4,96
	1015,0	1116,5	1223,8	1331,1	1438,4
<p>3. Lò hơi, máy, điện của các NMNĐ, TBKHH có $100 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 440 \text{ Mw}$; máy, điện của các NMTĐ có $100 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 1000 \text{ Mw}$; nhiên liệu NMNĐ có $\Sigma D \text{ lò} \geq 1760 \text{ T/h}$; khối lò máy có công suất (P) $P \geq 60 \text{ Mw}$; trạm biến áp có $\Sigma S \geq 200 \text{ MVA}$, số máy ≥ 3, số lộ cao áp ≥ 3; trạm phát điện Diezel có $\Sigma P \geq 10,5 \text{ Mw}$</p> <p>- Hệ số</p> <p>Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004</p>	3,17	3,50	3,85	4,22	4,59
	919,3	1015,0	1116,5	1223,8	1331,1
<p>4. Lò hơi, máy, điện nhà máy điện có $\Sigma P < 100 \text{ Mw}$; khối lò máy có $33 \text{ Mw} \leq P < 60 \text{ Mw}$; nhiên liệu NMNĐ có $\Sigma D \text{ lò} < 1760 \text{ T/h}$; trạm biến áp có $\Sigma S < 200 \text{ MVA}$, số máy ≥ 2, số lộ cao áp ≥ 3; trạm phát điện Diezel có $\Sigma P < 10,5 \text{ Mw}$</p> <p>- Hệ số</p> <p>Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004</p>	2,86	3,17	3,50	3,85	4,22
	829,4	919,3	1015,0	1116,5	1223,8
III. Công nhân viên vận hành thiết bị chính					
1. Công nhân viên vận hành chính (trực chính, lò trưởng, máy trưởng, điều hành viên...)					

09693302

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
1.1. Máy NMTĐ có $P \geq 300$ Mw; điện NMNĐ, TBKHH có $\Sigma P \geq 600$ Mw; điện NMTĐ có $\Sigma P \geq 2000$ Mw - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	3,50 1015,0	3,85 1116,5	4,22 1223,8	4,59 1331,1	4,96 1438,4
1.2. Lò hơi đốt than, lò thu hồi nhiệt có D lò ≥ 820 T/h; máy NMTĐ có $100 \text{ Mw} \leq P < 300$ Mw; điện NMNĐ, TBKHH có $440 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 600$ Mw; điện NMTĐ có $1000 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 2000$ Mw; trạm biến áp 500 Kv - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	3,17 919,3	3,50 1015,0	3,85 1116,5	4,22 1223,8	4,59 1331,1
1.3. Lò hơi đốt than, lò thu hồi nhiệt có $110 \text{ T/h} \leq D \text{ lò} < 820 \text{ T/h}$; máy NMTĐ có $25 \text{ Mw} \leq P < 100$ Mw; điện NMNĐ, TBKHH có $100 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 440$ Mw; điện NMTĐ có $100 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 1000$ Mw; trạm biến áp có $\Sigma S \geq 200$ MVA, số máy ≥ 3 , số lộ cao áp ≥ 3 - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2,86 829,4	3,17 919,3	3,50 1015,0	3,85 1116,5	4,22 1223,8
1.4. Lò hơi đốt than, lò thu hồi nhiệt có D lò < 110 T/h; lò hơi đốt dầu có D lò ≥ 160 T/h; máy NMTĐ có $P < 25$ Mw; điện NMNĐ có $\Sigma P < 100$ Mw; trạm biến áp có $50 \text{ MVA} \leq \Sigma S < 200$ MVA, số máy ≥ 2 , số lộ cao áp ≥ 3 ; trạm phát điện Turbine khí có $P \geq 10$ Mw; trạm phát điện Diezel có $P \geq 2,1$ Mw - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2,57 745,3	2,86 829,4	3,17 919,3	3,50 1015,0	3,85 1116,5
1.5. Lò hơi đốt dầu có D lò < 160 T/h; trạm phát điện Diezel có $P < 2,1$ Mw; trạm biến áp có $\Sigma S < 50$ MVA - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2,30 667,0	2,57 745,3	2,86 829,4	3,17 919,3	3,50 1015,0

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
2. Công nhân viên vận hành phụ (trực phụ, lò phó, máy phó...)					
2.1. Máy NMD có $P \geq 300$ Mw; điện NMND, TBKHH có $\Sigma P \geq 600$ Mw; điện NMTĐ có $\Sigma P \geq 2000$ Mw - Hệ số	3,17	3,50	3,85	4,22	4,59
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	919,3	1015,0	1116,5	1223,8	1331,1
2.2. Lò hơi đốt than, lò thu hồi nhiệt có D lò ≥ 820 T/h; máy NMD có 100 Mw $\leq P < 300$ Mw; điện NMND, TBKHH có 440 Mw $\leq \Sigma P < 600$ Mw; điện NMTĐ có 1000 Mw $\leq \Sigma P < 2000$ Mw; trạm biến áp 500 Kv - Hệ số	2,86	3,17	3,50	3,85	4,22
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	829,4	919,3	1015,0	1116,5	1223,8
2.3. Lò hơi đốt than, lò thu hồi nhiệt có 110 T/h $\leq D$ lò < 820 T/h; máy NMD có 25 Mw $\leq P < 100$ Mw; điện NMND, TBKHH có 100 Mw $\leq \Sigma P < 440$ Mw; điện NMTĐ có 100 Mw $\leq \Sigma P < 1000$ Mw; trạm biến áp có $\Sigma S \geq 200$ MVA, số máy ≥ 3 , số lộ cao áp ≥ 3 ; kiểm soát gian Turbine máy phát nhà máy ≥ 2 máy - Hệ số	2,57	2,86	3,17	3,50	3,85
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	745,3	829,4	919,3	1015,0	1116,5
2.4. Lò hơi đốt than, lò thu hồi nhiệt có D lò < 110 T/h; lò hơi đốt dầu có D lò ≥ 160 T/h; máy NMD có $P < 25$ Mw; điện NMD có $\Sigma P < 100$ Mw; trạm biến áp có 50 MVA $\leq \Sigma S < 200$ MVA, số máy ≥ 2 , số lộ cao áp ≥ 3 ; trạm phát điện Diezel có $P \geq 2,1$ Mw; trạm phát điện Turbine khí có $P \geq 10$ Mw; kiểm soát gian Turbine máy phát nhà máy < 2 máy - Hệ số	2,30	2,57	2,86	3,17	3,50
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	667,0	745,3	829,4	919,3	1015,0

09693391

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
2.5. Lò hơi đốt dầu có D lò < 160 T/h; trạm phát điện Diezel có P < 2,1 Mw; trạm biến áp có $\Sigma S < 50$ MVA					
- Hệ số	2,05	2,30	2,57	2,86	3,17
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	667,0	745,3	829,4	919,3
IV. Công nhân viên vận hành thiết bị phụ và các thiết bị phục vụ, phụ trợ					
1. Trạm bơm tuần hoàn, thải xỉ nhà máy có $\Sigma P \geq 600$ Mw; bộ khử bụi tĩnh điện nhà máy có $\Sigma P \geq 600$ Mw					
- Hệ số	2,57	2,86	3,17	3,50	3,85
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	745,3	829,4	919,3	1015,0	1116,5
2. Máy nghiền than có công suất (Nng) Nng ≥ 45 T/h hoặc > 2 máy; trạm bơm tuần hoàn, thải xỉ nhà máy có $400 \text{ Mw} \leq \Sigma P < 600$ Mw; bộ khử bụi tĩnh điện nhà máy có $\Sigma P < 600$ Mw					
- Hệ số	2,30	2,57	2,86	3,17	3,50
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	667,0	745,3	829,4	919,3	1015,0
3. Máy nghiền than có Nng < 45 T/h; trạm bơm tuần hoàn, thải xỉ nhà máy có $\Sigma P < 400$ Mw; thiết bị thải xỉ, băng tải, máy gầu, quang lật toa, trạm Hydrô, trạm cắt, máy bù,...					
- Hệ số	2,05	2,30	2,57	2,86	3,17
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	667,0	745,3	829,4	919,3
4. Phụ trong dây chuyền cấp than, nhiên liệu; vận hành trạm bơm nước sinh hoạt, bể lắng lọc; trực đập nước,...					
- Hệ số	1,59	1,82	2,05	2,30	2,57
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	461,1	527,8	594,5	667,0	745,3

B.2. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU VẬN TẢI BIỂN, VẬN TẢI SÔNG, TÀU DỊCH VỤ DẦU KHÍ, TÀU CẦU DẦU KHÍ

I. TÀU VẬN TẢI BIỂN, VẬN TẢI SÔNG

1. Tàu vận tải biển, vận tải sông không theo nhóm tàu

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh không theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
I. Tàu vận tải biển				
1. Thủy thủ				
- Hệ số	2,18	2,59	3,08	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	632,2	751,1	893,2	1081,7
2. Thợ máy kiêm cơ khí, thợ bơm				
- Hệ số	2,51	2,93	3,49	4,16
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	849,7	1012,1	1206,4
3. Thợ máy, điện, vô tuyến điện				
- Hệ số	2,35	2,72	3,25	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	788,8	942,5	1133,9
4. Phục vụ viên				
- Hệ số	1,75	1,99	2,35	2,66
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	577,1	681,5	771,4
5. Cấp dưỡng				
- Hệ số	1,93	2,38	2,74	3,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	559,7	690,2	794,6	913,5
II. Tàu vận tải sông và sang ngang				
1. Thủy thủ				
Nhóm I (vận tải dọc sông)				
- Hệ số	1,93	2,18	2,51	2,83
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	559,7	632,2	727,9	820,7
Nhóm II (vận tải sang ngang)				
- Hệ số	2,12	2,39	2,76	3,11
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	614,8	693,1	800,4	901,9
2. Thợ máy, thợ điện				
Nhóm I (vận tải dọc sông)				
- Hệ số	2,05	2,35	2,66	2,99
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	681,5	771,4	867,1

Chức danh không theo nhóm tầu	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
Nhóm II (vận tải sang ngang)				
- Hệ số	2,25	2,58	2,92	3,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	652,5	748,2	846,8	951,2
3. Phục vụ viên				
- Hệ số	1,55	1,75	2,05	2,35
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	507,5	594,5	681,5

Các chức danh quản lý vận hành luồng tầu biển VTS vận dụng xếp như Kiểm soát viên không lưu Bảng lương công nhân viên Hàng không dân dụng (B.8):

- Kiểm soát viên từ phao số 0 vào cảng toàn tuyến xếp như Kiểm soát viên không lưu cấp III.

- Kiểm soát viên quản lý vận hành luồng tầu xếp như Kiểm soát viên không lưu cấp II.

- Kiểm soát viên quản lý vận hành khu vực luồng tầu xếp như Kiểm soát viên không lưu cấp I.

**B.2. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU VẬN TẢI BIỂN, VẬN TẢI SÔNG,
TÀU DỊCH VỤ DẦU KHÍ, TÀU CẦU DẦU KHÍ (Tiếp theo)**

2. Tàu vận tải biển theo nhóm tàu

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương											
	Dưới 200 GRT		Từ 200 GRT đến 499 GRT		Từ 500 GRT đến 1599 GRT		Từ 1600 GRT đến 5999 GRT		Từ 6000 GRT đến 10000 GRT		Từ 10000 GRT trở lên	
1. Thuyền trưởng												
- Hệ số	4,56	4,88	4,88	5,19	5,19	5,41	5,41	5,75	6,16	6,50	6,65	7,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1322,4	1415,2	1415,2	1505,1	1505,1	1568,9	1568,9	1667,5	1786,4	1885,0	1928,5	2073,5
2. Máy trưởng												
- Hệ số	4,36	4,56	4,56	4,88	4,88	5,19	5,19	5,41	5,75	6,16	6,28	6,65
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1264,4	1322,4	1322,4	1415,2	1415,2	1505,1	1505,1	1568,9	1667,5	1786,4	1821,2	1928,5
3. Đại phó, máy 2												
- Hệ số	4,14	4,36	4,36	4,56	4,56	4,88	4,88	5,19	5,41	5,75	5,94	6,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1200,6	1264,4	1264,4	1322,4	1322,4	1415,2	1415,2	1505,1	1568,9	1667,5	1722,6	1821,2
4. Thuyền phó 2, máy 3												
- Hệ số	3,66	3,91	3,91	4,16	4,16	4,37	4,37	4,68	4,88	5,19	5,28	5,62
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1061,4	1133,9	1133,9	1206,4	1206,4	1267,3	1267,3	1357,2	1415,2	1505,1	1531,2	1629,8

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương											
	Dưới 200 GRT		Từ 200 GRT đến 499 GRT		Từ 500 GRT đến 1599 GRT		Từ 1600 GRT đến 5999 GRT		Từ 6000 GRT đến 10000 GRT		Từ 10000 GRT trở lên	
5. Thuyền phó 3, máy 4												
- Hệ số					3,91	4,16	4,16	4,37	4,68	4,88	5,00	5,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1133,9	1206,4	1206,4	1267,3	1357,2	1415,2	1450,0	1531,2
6. Sĩ quan điện												
- Hệ số					3,91	4,16	4,16	4,37	4,68	4,88	5,00	5,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1133,9	1206,4	1206,4	1267,3	1357,2	1415,2	1450,0	1531,2
7. Sĩ quan kinh tế, vô tuyến điện												
- Hệ số					3,66	3,91	3,91	4,16	4,37	4,68	4,68	5,00
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1061,4	1133,9	1133,9	1206,4	1267,3	1357,2	1357,2	1450,0
8. Thủy thủ trưởng												
- Hệ số			3,50	3,66	3,66	3,91	3,91	4,16	4,37	4,68	4,68	5,00
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			1015,0	1061,4	1061,4	1133,9	1133,9	1206,4	1267,3	1357,2	1357,2	1450,0

- Đại diện chủ tàu vận tải dầu thô áp dụng như Đại phó, máy 2
- Thợ cã, thợ bơm, bếp trưởng tàu vận tải dầu thô áp dụng như Thủy thủ trưởng.

BỘ VIỆC CÔNG THUYỀN BIỂN LƯU CÔNG NHẬN KIỂM LẬP LƯU TẠI BIÊN LẬP TẠI SƠN

**B.2. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU VẬN TẢI BIỂN, VẬN TẢI SÔNG,
TÀU DỊCH VỤ DẦU KHÍ, TÀU CẦU DẦU KHÍ (Tiếp theo)**

3. Tàu vận tải sông theo nhóm tàu

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương							
	Nhóm I		Nhóm II		Nhóm III		Nhóm IV	
1. Thuyền trưởng								
- Hệ số	2,81	2,99	3,73	3,91	4,14	4,36	4,68	4,92
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	814,9	867,1	1081,7	1133,9	1200,6	1264,4	1357,2	1426,8
2. Đại phó, máy trưởng								
- Hệ số	2,51	2,66	3,17	3,30	3,55	3,76	4,16	4,37
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	771,4	919,3	957,0	1029,5	1090,4	1206,4	1267,3
3. Thuyền phó 2, máy 2								
- Hệ số			2,66	2,81	2,93	3,10	3,55	3,76
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			771,4	814,9	849,7	899,0	1029,5	1090,4

Nhóm I: Phương tiện không có động cơ có trọng tải toàn phần từ 5 tấn đến 15 tấn; phương tiện có trọng tải động cơ có công suất máy chính từ 5 mã lực đến 15 mã lực hoặc sức chở từ 5 người đến 12 người.

Nhóm II: Tàu khách có sức chở từ trên 12 người đến 50 người; phà có trọng tải toàn phần đến 50 tấn; đoàn lai có trọng tải toàn phần đến 400 tấn; phương tiện có tổng công suất máy chính từ trên 15 mã lực đến 150 mã lực.

Nhóm III: Tàu khách có sức chở từ trên 50 người đến 100 người; phà có trọng tải toàn phần trên 50 tấn đến 150 tấn; phương tiện chở hàng có trọng tải toàn phần trên 150 tấn đến 500 tấn; đoàn lai có trọng tải toàn phần trên 400 tấn đến 1000 tấn; phương tiện có tổng công suất máy chính từ trên 150 mã lực đến 400 mã lực.

Nhóm IV: Tàu khách có sức chở trên 100 người; phà có trọng tải toàn phần trên 150 tấn; phương tiện chở hàng có trọng tải toàn phần trên 500 tấn; đoàn lai có trọng tải toàn phần trên 1000 tấn; phương tiện có tổng công suất máy chính trên 400 mã lực.

**B.2. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU VẬN TẢI BIỂN,
VẬN TẢI SÔNG, TÀU DỊCH VỤ DẦU KHÍ, TÀU CẦU DẦU KHÍ**
(Tiếp theo)

II. TÀU DỊCH VỤ DẦU KHÍ, TÀU CẦU DẦU KHÍ

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
	Nhóm I		Nhóm II		Nhóm III	
1. Thuyền trưởng						
- Hệ số	5,94	6,28	6,28	6,65	6,65	7,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1722,6	1821,2	1821,2	1928,5	1928,5	2073,5
2. Máy trưởng						
- Hệ số	5,62	5,94	5,94	6,28	6,28	6,65
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1629,8	1722,6	1722,6	1821,2	1821,2	1928,5
3. Đại phó, máy 2 tàu dịch vụ dầu khí; thuyền phó 2, máy 3 phụ trách thiết bị cầu, điện trưởng tàu cầu dầu khí						
- Hệ số	5,30	5,62	5,62	5,94	5,94	6,28
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1537,0	1629,8	1629,8	1722,6	1722,6	1821,2
4. Thuyền phó 2, máy 3 tàu dịch vụ dầu khí; thuyền phó 3, máy 4, máy lạnh, điện 2 phụ trách thiết bị đo lượng và tự động hóa tàu cầu dầu khí						
- Hệ số	4,70	5,00	5,00	5,30	5,30	5,62
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1363,0	1450,0	1450,0	1537,0	1537,0	1629,8
5. Thuyền phó 3, sĩ quan điện tàu dịch vụ dầu khí						
- Hệ số			4,70	5,00	5,00	5,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			1363,0	1450,0	1450,0	1537,0
6. Thủy thủ trưởng, thợ máy chính tàu dịch vụ dầu khí						
- Hệ số			4,40	4,70	4,70	5,00

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
	Nhóm I		Nhóm II		Nhóm III	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004 7. Thuyền phó 3, máy 4, điện 3, đài trưởng VTĐ tàu cầu dầu khí - Hệ số			1276,0	1363,0	1363,0	1450,0
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004 8. Thủy thủ trưởng, thợ lái cầu trưởng tàu cầu dầu khí - Hệ số	4,16	4,40	4,70	5,00	5,00	5,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004 9. Thợ cả, bếp trưởng tàu cầu dầu khí - Hệ số	1206,4	1276,0	1363,0	1450,0	1450,0	1537,0
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004 9. Thợ cả, bếp trưởng tàu cầu dầu khí - Hệ số	3,91	4,16	4,40	4,70	4,70	5,00
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004 9. Thợ cả, bếp trưởng tàu cầu dầu khí - Hệ số	1133,9	1206,4	1276,0	1363,0	1363,0	1450,0
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	3,66	3,91	3,91	4,16	4,40	4,70
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1061,4	1133,9	1133,9	1206,4	1276,0	1363,0
Chức danh không theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
			I	II	III	IV
1. Thợ máy, thợ điện - Hệ số			2,35	2,72	3,25	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			681,5	788,8	942,5	1133,9
2. Thủy thủ - Hệ số			2,18	2,59	3,08	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			632,2	751,1	893,2	1081,7
3. Cấp dưỡng - Hệ số			1,93	2,38	2,74	3,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			559,7	690,2	794,6	913,5

Nhóm I: Áp dụng đối với tàu dịch vụ dầu khí có công suất dưới 1.500 CV, tàu cầu dầu khí có trọng tải cầu dưới 10000 GRT.

Nhóm II: Áp dụng đối với tàu dịch vụ dầu khí có công suất từ 1.500 CV đến dưới 5.000 CV, tàu cầu dầu khí có trọng tải cầu từ 10.000 GRT đến dưới 50.000 GRT.

Nhóm III: Áp dụng đối với tàu dịch vụ dầu khí có công suất từ 5.000 CV trở lên, tàu cầu dầu khí có trọng tải cầu từ 50.000 GRT trở lên.

B.3. BẢNG LƯƠNG HOA TIÊU

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương	
	I	II
1. Ngoại hạng		
- Hệ số	6,16	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1786,4	
2. Hạng I		
- Hệ số	5,19	5,75
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1505,1	1667,5
3. Hạng II		
- Hệ số	4,16	4,68
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1206,4	1357,2
4. Hạng III		
- Hệ số	3,30	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	957,0	1081,7

B.4. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN CÁC TRẠM ĐÈN SÔNG, ĐÈN BIỂN

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
1. Quản lý vận hành luồng tàu sông					
- Hệ số	1,65	2,08	2,63	3,19	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	478,5	603,2	762,7	925,1	1133,9
2. Trạm đèn biển xa đất liền dưới 50 hải lý					
- Hệ số	1,75	2,22	2,79	3,58	4,68
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	643,8	809,1	1038,2	1357,2
3. Trạm đèn biển xa đất liền từ 50 hải lý trở lên					
- Hệ số	1,93	2,39	2,95	3,80	4,92
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	559,7	693,1	855,5	1102,0	1426,8

**B.5. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU CÔNG TRÌNH,
TÀU TRỤC VỐT VÀ CỨU HỘ, TÀU THAY THẢ PHAO, TÀU
TÌM KIẾM CỨU NẠN HÀNG HẢI**

I. Tàu công trình

1. Tàu nạo vét biển

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương			
	Tàu hút, tàu cuốc từ 300m ³ /h đến dưới 800m ³ /h		Tàu hút, tàu cuốc từ 800m ³ /h trở lên	
1. Thuyền trưởng tàu hút bọng - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	5,19 1505,1	5,41 1568,9	5,41 1568,9	5,75 1667,5
2. Máy trưởng, thuyền trưởng tàu cuốc, tàu hút phun, tàu NV bằng gầu ngoạm - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	4,92 1426,8	5,19 1505,1	5,19 1505,1	5,41 1568,9
3. Điện trưởng, đại phó tàu cuốc; kỹ thuật viên cuốc 1, tàu hút bọng; thuyền phó 2, máy 3 tàu hút bọng; máy 3, kỹ thuật viên cuốc 2 tàu cuốc, tàu hút phun, tàu NV bằng gầu ngoạm - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	4,37 1267,3	4,68 1357,2	4,68 1357,2	4,92 1426,8
4. Đại phó, máy 2 tàu hút bọng; máy 2, kỹ thuật viên cuốc 1 tàu cuốc, tàu hút phun, tàu NV bằng gầu ngoạm - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	4,68 1357,2	4,92 1426,8	4,92 1426,8	5,19 1505,1
5. Thuyền phó 2 tàu cuốc, kỹ thuật viên cuốc 2 tàu hút; thuyền phó 3, máy 4 tàu hút bọng; máy 3, kỹ thuật viên cuốc 3 tàu cuốc, tàu hút phun, tàu NV bằng gầu ngoạm - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	4,16 1206,4	4,37 1267,3	4,37 1267,3	4,68 1357,2
6. Thuyền phó 3 tàu cuốc, tàu hút phun, tàu NV bằng gầu ngoạm, kỹ thuật viên cuốc 3 tàu hút bọng				

- Hệ số	3,91	4,16	4,16	4,37
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1133,9	1206,4	1206,4	1267,3
7. Quản trị trưởng, thủy thủ trưởng				
- Hệ số	3,50	3,73	3,73	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1015,0	1081,7	1081,7	1133,9
Chức danh không theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
1. Thợ máy kiêm cơ khí				
- Hệ số	2,51	2,83	3,28	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	820,7	951,2	1133,9
2. Thợ máy, điện, điện báo				
- Hệ số	2,35	2,66	3,12	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	771,4	904,2	1081,7
3. Thủy thủ, thợ cuốc				
- Hệ số	2,18	2,59	3,08	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	632,2	751,1	893,2	1081,7
4. Phục vụ viên				
- Hệ số	1,75	1,99	2,35	2,66
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	577,1	681,5	771,4
5. Cấp dưỡng				
- Hệ số	1,93	2,38	2,74	3,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	559,7	690,2	794,6	913,5

**B.5. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU CÔNG TRÌNH,
TÀU TRỤC VỐT VÀ CỨU HỘ, TÀU THAY THẢ PHAO, TÀU
TÌM KIẾM CỨU NẠN HÀNG HẢI**
(Tiếp theo)

2. Tàu nạo vét sông

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
	Tàu hút dưới 150m ³ /h		Tàu hút từ 150m ³ /h đến 300m ³ /h		Tàu hút trên 300m ³ /h, tàu cuốc dưới 300m ³ /h	
1. Thuyền trưởng						
- Hệ số	3,91	4,16	4,37	4,68	4,88	5,19
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1133,9	1206,4	1267,3	1357,2	1415,2	1505,1
2. Máy trưởng						

- Hệ số	3,50	3,73	4,16	4,37	4,71	5,07
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1015,0	1081,7	1206,4	1267,3	1365,9	1470,3
3. Điện trưởng						
- Hệ số					4,16	4,36
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1206,4	1264,4
4. Máy 2, kỹ thuật viên cuốc 1						
- Hệ số	3,48	3,71	4,09	4,30	4,68	4,92
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1009,2	1075,9	1186,1	1247,0	1357,2	1426,8
5. Máy 3, kỹ thuật viên cuốc 2						
- Hệ số	3,17	3,50	3,73	3,91	4,37	4,68
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	919,3	1015,0	1081,7	1133,9	1267,3	1357,2
6. Máy 4, kỹ thuật viên cuốc 3						
- Hệ số					4,16	4,36
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1206,4	1264,4
7. Quản trị trưởng, thủy thủ trưởng						
- Hệ số					3,50	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1015,0	1081,7

Chức danh không theo nhóm tàu		Hệ số, mức lương			
		I	II	III	IV
1. Thợ máy, điện, điện báo					
- Hệ số		2,05	2,35	2,66	2,99
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004		594,5	681,5	771,4	867,1
2. Thủy thủ					
- Hệ số		1,93	2,18	2,51	2,83
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004		559,7	632,2	727,9	820,7
3. Phục vụ viên					
- Hệ số		1,55	1,75	2,05	2,35
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004		449,5	507,5	594,5	681,5
4. Cấp dưỡng					
- Hệ số		1,75	1,99	2,35	2,66
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004		507,5	577,1	681,5	771,4

LawSoft * Tel: +84-8-3845 6684 * www.ThuVienPhapLuat.com

**B.5. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU CÔNG TRÌNH,
TÀU TRỤC VỐT VÀ CỨU HỘ, TÀU THAY THẢ PHAO, TÀU
TÌM KIẾM CỨU NẠN HÀNG HẢI
(Tiếp theo)**

II. Tàu trục vớt và cứu hộ, tàu thay thả phao

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
	Dưới 3.000CV		Từ 3.000CV đến 4.000CV trở lên		Trên 4.000CV	
1. Thuyền trưởng						
- Hệ số	5,19	5,41	5,41	5,75	5,75	6,10
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1505,1	1568,9	1568,9	1667,5	1667,5	1769,0
2. Máy trưởng						
- Hệ số	4,92	5,19	5,19	5,41	5,41	5,75
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1426,8	1505,1	1505,1	1568,9	1568,9	1667,5
3. Đại phó, máy 2						
- Hệ số	4,56	4,88	4,88	5,19	5,19	5,41
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1322,4	1415,2	1415,2	1505,1	1505,1	1568,9
4. Thuyền phó 2, máy 3						
- Hệ số	4,37	4,68	4,68	4,92	4,92	5,19
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1267,3	1357,2	1357,2	1426,8	1426,8	1505,1
5. Thuyền phó 3, máy 4						
- Hệ số	4,16	4,37	4,37	4,68	4,68	4,92
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1206,4	1267,3	1267,3	1357,2	1357,2	1426,8
6. Sĩ quan điện						
- Hệ số	4,16	4,37	4,37	4,68	4,68	4,92
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1206,4	1267,3	1267,3	1357,2	1357,2	1426,8
7. Sĩ quan kinh tế, vô tuyến điện và thủy thủ trưởng						
- Hệ số	3,50	3,73	3,73	3,91	3,91	4,16
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1015,0	1081,7	1081,7	1133,9	1133,9	1206,4
Chức danh không theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
			I	II	III	IV
1. Thợ máy kiêm cơ khí						
- Hệ số			2,51	2,83	3,28	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			727,9	820,7	951,2	1133,9

2. Thợ máy, điện, vô tuyến điện						
- Hệ số			2,35	2,66	3,12	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			681,5	771,4	904,8	1081,7
3. Thủy thủ						
- Hệ số			2,18	2,59	3,08	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			632,2	751,1	893,2	1081,7
4. Phục vụ viên						
- Hệ số			1,75	1,99	2,35	2,66
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			507,5	577,1	681,5	771,4
5. Cấp dưỡng						
- Hệ số			1,93	2,38	2,74	3,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			559,7	690,2	794,6	913,5

**B.5. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU CÔNG TRÌNH,
TÀU TRỤC VỐT VÀ CỨU HỘ, TÀU THAY THẢ PHAO, TÀU
TÌM KIẾM CỨU NẠN HÀNG HẢI**
(Tiếp theo)

III. Tàu tìm kiếm cứu nạn hàng hải

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
	Dưới 3.000 CV		Từ 3.000 CV đến 4.000 CV trở lên		Trên 4.000 CV	
1. Thuyền trưởng						
- Hệ số	5,45	5,68	5,68	6,04	6,04	6,41
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1580,5	1647,2	1647,2	1751,6	1751,6	1858,9
2. Máy trưởng						
- Hệ số	5,17	5,45	5,45	5,68	5,68	6,04
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1499,3	1580,5	1580,5	1647,2	1647,2	1751,6
3. Đại phó, máy 2						
- Hệ số	4,79	5,12	5,12	5,45	5,45	5,68
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1389,1	1484,8	1484,8	1580,5	1580,5	1647,2
4. Thuyền phó 2, máy 3, bác sĩ tàu						
- Hệ số	4,59	4,91	4,91	5,17	5,17	5,45
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1331,1	1423,9	1423,9	1499,3	1499,3	1580,5
5. Thuyền phó 3, máy 4, y sĩ tàu						
- Hệ số	4,37	4,59	4,59	4,91	4,91	5,17

Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1267,3	1331,1	1331,1	1423,9	1423,9	1499,3
6. Sĩ quan điện, y tá tàu						
- Hệ số	4,37	4,59	4,59	4,91	4,91	5,17
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1267,3	1331,1	1331,1	1423,9	1423,9	1499,3
7. Sĩ quan kinh tế, vô tuyến điện và thủy thủ trưởng, nhân viên cứu nạn						
- Hệ số	3,68	3,92	3,92	4,11	4,11	4,37
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1067,2	1136,8	1136,8	1191,9	1191,9	1267,3
Chức danh không theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương					
	I	II	III	IV		
1. Thợ máy kiêm cơ khí						
- Hệ số			2,64	2,97	3,44	4,11
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			765,6	861,3	997,6	1191,9
2. Thợ máy, điện, vô tuyến điện						
- Hệ số			2,47	2,79	3,28	3,92
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			716,3	809,1	951,2	1136,8
3. Thủy thủ						
- Hệ số			2,29	2,72	3,23	3,92
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			664,1	788,8	936,7	1136,8
4. Phục vụ viên						
- Hệ số			1,84	2,09	2,47	2,79
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			533,6	606,1	716,3	809,1
5. Cấp dưỡng						
- Hệ số			2,03	2,50	2,88	3,31
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			588,7	725,0	835,2	959,9

**B.6. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU
THUYỀN ĐÁNH CÁ, VẬN CHUYỂN VÀ THU MUA CÁ
TRÊN BIỂN, TRÊN SÔNG HỒ**

I. Tàu đánh cá biển

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, mức lương							
	Dưới 80 CV		Dưới 80 CV đến dưới 200 CV		Từ 200 CV đến dưới 800 CV		Từ 800 CV trở lên	
1. Thuyền trưởng								
- Hệ số	4,16	4,40	4,67	4,95	5,22	5,48	5,75	6,16

Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1206,4	1276,0	1354,3	1435,5	1513,8	1589,2	1667,5	1786,4
2. Máy trưởng								
- Hệ số			4,40	4,67	4,95	5,22	5,48	5,75
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			1276,0	1354,3	1435,5	1513,8	1589,2	1667,5
3. Đại phó, máy 2								
- Hệ số	3,50	3,78	4,08	4,35	4,67	4,95	5,22	5,48
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1015,0	1096,2	1183,2	1261,5	1354,3	1435,5	1513,8	1589,2
4. Thuyền phó 2, máy 3								
- Hệ số					4,29	4,56	4,84	5,10
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1244,1	1322,4	1403,6	1479,0
5. Thuyền phó 3, máy 4								
- Hệ số							4,56	4,84
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004							1322,4	1403,6
6. Điện trưởng, lạnh trưởng, đài trưởng								
- Hệ số							4,37	4,69
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004							1267,3	1360,1
7. Thủy thủ trưởng, lưới trưởng, chế biến trưởng								
- Hệ số			3,40	3,73	3,73	4,08	4,08	4,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			986,0	1081,7	1081,7	1183,2	1183,2	1276,0

Chức danh không theo nhóm tầu	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
1. Thợ máy, điện lạnh, bảo vụ				
- Hệ số	2,51	2,93	3,49	4,16
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	849,7	1012,1	1206,4
2. Thủy thủ, cấp dưỡng, chế biến				
- Hệ số	2,35	2,72	3,25	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	788,8	942,5	1133,9

**B.6. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TÀU
THUYỀN ĐÁNH CÁ, VẬN CHUYỂN VÀ THU MUA CÁ
TRÊN BIỂN, TRÊN SÔNG HỒ
(Tiếp theo)**

II. Tàu vận chuyển và thu mua cá trên biển

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tàu	Hệ số, Mức lương							
	Thuyền thủ công		Dưới 30 tấn		Từ 30 tấn đến 200 tấn		Trên 200 tấn	
1. Thuyền trưởng - Hệ số	3,77	4,01	4,27	4,49	4,73	4,96	5,19	5,41
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1093,3	1162,9	1238,3	1302,1	1371,7	1438,4	1505,1	1568,9
2. Máy trưởng - Hệ số					4,49	4,73	4,96	5,19
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1302,1	1371,7	1438,4	1505,1
3. Đại phó, máy 2 - Hệ số			3,77	4,01	4,27	4,49	4,73	4,96
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			1093,3	1162,9	1238,3	1302,1	1371,7	1438,4
4. Thuyền phó 2, máy 3 - Hệ số					4,01	4,25	4,49	4,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004					1162,9	1232,5	1302,1	1371,7
5. Thuyền phó 3, máy 4 - Hệ số							4,27	4,49
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004							1238,3	1302,1
6. Thủy thủ trưởng, chế biến trưởng - Hệ số			3,22	3,49	3,49	3,75	4,01	4,27
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			933,8	1012,1	1012,1	1087,5	1162,9	1238,3
7. Đài trưởng, điện trưởng, lạnh trưởng - Hệ số							4,12	4,38
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004							1194,8	1270,2

Chức danh không theo nhóm tầu	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
1. Thợ máy, điện lạnh, bảo vụ - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2,35 681,5	2,72 788,8	3,25 942,5	3,91 1133,9
2. Thủy thủ, cấp dưỡng, chế biến - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2,18 632,2	2,59 751,1	3,08 893,2	3,73 1081,7

**B.6. BẢNG LƯƠNG THUYỀN VIÊN VÀ CÔNG NHÂN VIÊN TẦU
THUYỀN ĐÁNH CÁ, VẬN CHUYỂN VÀ THU MUA CÁ
TRÊN BIỂN, TRÊN SÔNG HỒ**
(Tiếp theo)

III. Tàu, thuyền đánh cá trên sông, hồ

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo nhóm tầu, thuyền	Hệ số, mức lương					
	Thuyền thủ công		Đến 90 CV		Trên 90 CV	
1. Thuyền trưởng - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2,95 855,5	3,30 957,0	3,63 1052,7	3,99 1157,1	4,33 1255,7	4,68 1357,2
2. Thuyền phó, máy trưởng - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			3,14 910,6	3,50 1015,0	3,87 1122,3	4,22 1223,8
3. Thủy thủ trưởng - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004			2,95 855,5	3,19 925,1	3,48 1009,2	3,75 1087,5
Chức danh không theo nhóm tầu, thuyền	Hệ số, mức lương					
	I	II	III	IV		
1. Thợ máy - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2,05 594,5	2,35 681,5	2,66 771,4	2,99 867,1		
2. Thủy thủ - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1,93 559,7	2,18 632,2	2,51 727,9	2,83 820,7		

B.7. BẢNG LƯƠNG THỢ LẶN

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
1. Thợ lặn				
- Hệ số	2,99	3,28	3,72	4,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	867,1	951,2	1078,8	1203,5
2. Thợ lặn cấp I				
- Hệ số	4,67	5,27		
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1354,3	1528,3		
3. Thợ lặn cấp II				
- Hệ số	5,75			
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1667,5			

B.8. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN VIÊN HÀNG KHÔNG DÂN DỤNG

1. Chức danh không theo hạng máy bay

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh không theo hạng máy bay	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
I. Công nhân, nhân viên nghiệp vụ hàng không					
1. Nhóm I					
- Hệ số	1,60	1,92	2,30	2,75	3,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	464,0	556,8	667,0	797,5	957,0
2. Nhóm II					
- Hệ số	1,95	2,27	2,65	3,09	3,60
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	565,5	658,3	768,5	896,1	1044,0
3. Nhóm III					
- Hệ số	2,00	2,35	2,76	3,24	3,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	580,0	681,5	800,4	939,6	1102,0
4. Nhóm IV					
- Hệ số	2,05	2,40	2,81	3,29	3,85
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	696,0	814,9	954,1	1116,5
5. Nhóm V					
Cấp I					

- Hệ số	2,10	2,45	2,86	3,34	3,90
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	609,0	710,5	829,4	968,6	1131,0
Cấp II					
- Hệ số	2,45	2,85	3,30	3,80	4,35
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	710,5	826,5	957,0	1102,0	1261,5
6. Nhóm VI					
Cấp I					
- Hệ số	2,10	2,45	2,86	3,34	3,90
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	609,0	710,5	829,4	968,6	1131,0
Cấp II					
- Hệ số	2,90	3,27	3,69	4,16	4,70
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	841,0	948,3	1070,1	1206,4	1363,0
II. Kiểm soát viên không lưu					
1. Cấp I					
- Hệ số	2,23	2,58	3,00	3,48	4,03
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	646,7	748,2	870,0	1009,2	1168,7
2. Cấp II					
- Hệ số	2,90	3,27	3,69	4,16	4,70
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	841,0	948,3	1070,1	1206,4	1363,0
3. Cấp III					
- Hệ số	3,80	4,20	4,63	5,11	5,65
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1102,0	1218,0	1342,7	1481,9	1638,5
III. Không báo, thủ tục bay, hiệp đồng thông báo bay, kiểm soát mặt đất, tìm kiếm cứu nạn, khí tượng hàng không					
1. Cấp I					
- Hệ số	2,00	2,35	2,76	3,24	3,80
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	580,0	681,5	800,4	939,6	1102,0
2. Cấp II					
- Hệ số	2,10	2,45	2,86	3,34	3,90
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	609,0	710,5	829,4	968,6	1131,0
IV. An ninh, an toàn hàng không					
1. Cấp I					
- Hệ số	1,95	2,27	2,65	3,09	3,60
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	565,5	658,3	768,5	896,1	1044,0

B.8. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN VIÊN HÀNG KHÔNG DÂN DỤNG
(Tiếp theo)

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh không theo hạng máy bay	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
2. Cấp II					
- Hệ số	2,05	2,40	2,81	3,29	3,85
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	696,0	814,9	954,1	1116,5
3. Cấp III					
- Hệ số	2,15	2,53	2,99	3,52	4,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	623,5	733,7	867,1	1020,8	1203,5
V. Công nhân kỹ thuật hàng không					
1. Cấp I					
Nhóm I					
- Hệ số	2,08	2,36	2,69	3,06	3,48
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	603,2	684,4	780,1	887,4	1009,2
Nhóm II					
- Hệ số	2,15	2,47	2,84	3,28	3,75
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	623,5	716,3	823,6	951,2	1087,5
2. Cấp II					
Nhóm I					
- Hệ số	2,68	3,00	3,35	3,75	4,18
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	777,2	870,0	971,5	1087,5	1212,2
Nhóm II					
- Hệ số	2,80	3,17	3,59	4,06	4,60
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	812,0	919,3	1041,1	1177,4	1334,0
3. Cấp III					
Nhóm I					
- Hệ số	3,38	3,70	4,06	4,45	4,88
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	980,2	1073,0	1177,4	1290,5	1415,2
Nhóm II					
- Hệ số	3,60	3,97	4,39	4,84	5,35
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1044,0	1151,3	1273,1	1403,6	1551,5

Đối tượng áp dụng:

1. Đối với công nhân, nhân viên nghiệp vụ hàng không:

Nhóm I: Nhân viên vệ sinh trên máy bay; nhà ga, sân đỗ; vệ sinh ULD; xe đẩy; cung ứng báo, tạp chí, giao nhận dụng cụ, suất ăn, đồ uống lên - xuống máy bay.

Nhóm II: Nhân viên chất xếp hàng hóa, hành lý hàng không, vệ sinh công nghiệp máy bay.

Nhóm III: Nhân viên đặt giữ chỗ, bán vé hành khách, hành lý, hàng hóa, bưu kiện hàng không; tiếp nhận hàng hóa, xuất không vận đơn; làm thủ tục hành khách, hàng hóa cho các chuyến bay; phát thanh viên; thu phí, thu ngân.

Nhóm IV: Nhân viên tài liệu và hướng dẫn chất xếp; điều hành hoạt động khai thác tại sân bay; giám sát khai thác hành khách, hàng hóa tại sân bay; giải đáp thông tin.

Nhóm V: Tiếp viên trên không.

Nhóm VI: Điều độ khai thác bay hàng không.

2. Đối với công nhân, kỹ thuật hàng không:

Nhóm I: Thợ kết cấu khung sườn, cabin máy bay; lái, vận hành, sửa chữa, bảo dưỡng trang thiết bị kỹ thuật mặt đất phục vụ máy bay, nhà ga; vận hành thiết bị thông tin, giám sát, dẫn đường; thợ sửa chữa thiết bị phục vụ bảo dưỡng máy bay.

Nhóm II: Thợ cơ giới máy bay; thợ điện, điện tử (vô tuyến, đặc thiết, ra đa) máy bay; thợ sửa chữa thiết bị thông tin, giám sát, dẫn đường.

B.8. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN VIÊN HÀNG KHÔNG DÂN DỤNG

(Tiếp theo)

2. Chức danh theo hạng máy bay:

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh theo hạng máy bay	Hệ số, mức lương														
	Nhóm I					Nhóm II					Nhóm III				
	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5
1. Lái trưởng															
- Hệ số	3,55	3,90	4,25	4,60	4,95	4,63	4,99	5,35	5,71	6,07	5,71	6,07	6,43	6,79	7,15
Mức lương thực hiện từ ngày															
01/10/2004	1029,5	1131,0	1232,5	1334,0	1435,5	1342,7	1447,1	1551,5	1655,9	1760,3	1655,9	1760,3	1864,7	1969,1	2073,5
2. Lái phụ															
- Hệ số	2,55	2,85	3,15	3,50		3,54	3,84	4,14	4,54		4,60	4,90	5,20	5,60	
Mức lương thực hiện từ ngày															
01/10/2004	739,5	826,5	913,5	1015,0		1026,6	1113,6	1200,6	1316,6		1334,0	1421,0	1508,0	1624,0	

Nhóm I: Máy bay chở khách dưới 65 chỗ ngồi; máy bay chở hàng dưới 30 tấn.

Nhóm II: Máy bay chở khách từ 65 chỗ ngồi đến 200 chỗ ngồi; máy bay chở hàng từ 30 tấn đến dưới 100 tấn.

Nhóm III: Máy bay chở khách trên 200 chỗ ngồi; máy bay chở hàng trên 100 tấn.

B.9. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN VIÊN BƯU CHÍNH VIÊN THÔNG

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
1. Vận chuyển bưu chính					
- Hệ số	1,52	1,93	2,39	2,84	3,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	440,8	559,7	693,1	823,6	957,0
2. Khai thác bưu chính và phát hành báo chí					
- Hệ số	1,65	2,08	2,55	3,06	3,73
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	478,5	603,2	739,5	887,4	1081,7
3. Khai thác điện thoại, giao dịch, tiếp thị, mua, bán sản phẩm và dịch vụ; giao nhận sản phẩm chuyển phát nhanh					
Cấp I:					
- Hệ số	2,35	2,66	3,10	3,68	4,36
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	771,4	899,0	1067,2	1264,4
Cấp II:					
- Hệ số	1,93	2,39	2,80	3,30	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	559,7	693,1	812,0	957,0	1133,9
Cấp III:					
- Hệ số	1,60	2,01	2,44	2,85	3,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	464,0	582,9	707,6	826,5	957,0
4. Khai thác phi thoại, giao dịch, tiếp thị, mua, bán sản phẩm và dịch vụ; giao nhận sản phẩm chuyển phát nhanh					
Cấp I					
- Hệ số	2,35	2,66	3,10	3,68	4,36
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	771,4	899,0	1067,2	1264,4
Cấp II					
- Hệ số	1,93	2,39	2,80	3,30	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	559,7	693,1	812,0	957,0	1133,9
Cấp III					
- Hệ số	1,65	2,08	2,55	3,00	3,50
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	478,5	603,2	739,5	870,0	1015,0
5. Kiểm soát viên doanh thác bưu chính viễn thông, tài chính bưu điện					

Cấp I					
- Hệ số	2,81	3,12	3,53	4,06	4,68
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	814,9	904,8	1023,7	1177,4	1357,2
Cấp II					
- Hệ số	2,35	2,66	3,08	3,57	4,16
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	771,4	893,2	1035,3	1206,4
Cấp III					
- Hệ số	1,93	2,39	2,80	3,30	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	559,7	693,1	812,0	957,0	1133,9
6. Kiểm soát viên kỹ thuật					
Cấp I					
- Hệ số	2,99	3,35	3,85	4,43	5,19
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	867,1	971,5	1116,5	1284,7	1505,1
Cấp II					
- Hệ số	2,51	2,88	3,37	3,97	4,68
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	835,2	977,3	1151,3	1357,2
Cấp III					
- Hệ số	2,18	2,55	2,98	3,50	4,16
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	632,2	739,5	864,2	1015,0	1206,4

B.10. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN VIÊN VẬN TẢI ĐƯỜNG SẮT

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
I. Trên tàu				
1. Tài xế				
- Hệ số	4,45	4,87	5,32	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1290,5	1412,3	1542,8	
2. Phụ tài xế				
- Hệ số	3,70	4,10		
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1073,0	1189,0		
3. Chỉ đạo tài xế				
- Hệ số	4,10	4,45	4,87	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1189,0	1290,5	1412,3	
4. Trực ban đầu máy				
- Hệ số	3,90	4,30	4,70	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1131,0	1247,0	1363,0	

5. Trưởng tàu khách, tàu hàng				
- Hệ số	2,51	2,90	3,33	3,85
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	841,0	965,7	1116,5
6. Nhân viên trên tàu (soát vé, hành lý, phát thanh)				
- Hệ số	1,65	2,08	2,62	3,17
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	478,5	603,2	759,8	919,3
II. Dưới ga				
1. Điều độ ga				
- Hệ số	2,81	3,19	3,73	4,47
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	814,9	925,1	1081,7	1296,3
2. Trục ban				
- Hệ số	2,51	2,83	3,26	3,81
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	820,7	945,4	1104,9
3. Trưởng đồn				
- Hệ số	2,35	2,65	3,04	3,50
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	768,5	881,6	1015,0
4. Ghi, móc, nối, dẫn máy				
- Hệ số	2,05	2,44	2,84	3,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	594,5	707,6	823,6	957,0
5. Nhân viên nhà ga				
- Hệ số	1,55	1,96	2,48	2,99
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	568,4	719,2	867,1

B.11. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN VIÊN THƯƠNG MẠI VÀ CÔNG NHÂN BỐC XẾP

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
I. Giao nhận hàng hóa					
1. Giao nhận hàng hóa, thanh toán quốc tế					
- Hệ số	2,43	2,82	3,30	3,90	4,62
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	704,7	817,8	957,0	1131,0	1339,8
2. Giao nhận hàng hóa, thanh toán nội địa; mua và bán hàng hóa; giao nhận hàng biển					
- Hệ số	1,80	2,28	2,86	3,38	3,98

Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	522,0	661,2	829,4	980,2	1154,2
3. Thủ kho					
- Hệ số	1,75	2,21	2,78	3,30	3,85
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	640,9	806,2	957,0	1116,5
4. Bảo vệ tuần tra, canh gác tại các kho					
- Hệ số	1,75	2,15	2,70	3,20	3,75
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	623,5	783,0	928,0	1087,5
5. Bảo quản và giao nhận hàng hóa trong các kho, giao nhận hàng sông					
- Hệ số	1,45	1,77	2,28	2,79	3,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	420,5	513,3	661,2	809,1	957,0
II. Bốc xếp					
1. Cơ giới					
Nhóm I					
- Hệ số	2,25	2,85	3,55	4,30	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	652,5	826,5	1029,5	1247,0	
Nhóm II					
- Hệ số	2,55	3,20	3,90	4,68	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	739,5	928,0	1131,0	1357,2	
2. Thủ công					
- Hệ số	2,20	2,85	3,56	4,35	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	638,0	826,5	1032,4	1261,5	

Nhóm I: Công nhân lái đẽ, lái ô tô xếp dỡ, lái nâng hàng cỡ nhỏ, lái cần trục bánh xích, bánh lốp, lái xe xúc gạt, lái P nổi có trọng tải dưới 30 tấn.

Nhóm II: Công nhân lái đẽ, lái ô tô xếp dỡ, lái nâng hàng cỡ lớn, lái cần trục giàn có sức nâng từ 30 tấn trở lên.

B.12. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN LÁI XE

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Nhóm xe	Hệ số, mức lương			
	I	II	III	IV
1. Xe con, xe tắc xi, xe tải, xe cầu dưới 3,5 tấn, xe khách dưới 20 ghế				
- Hệ số	2,18	2,57	3,05	3,60
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	632,2	745,3	884,5	1044,0
2. Xe tải, xe cầu từ 3,5 tấn đến dưới 7,5 tấn, xe khách từ 20 ghế đến dưới 40 ghế				
- Hệ số	2,35	2,76	3,25	3,82

Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	681,5	800,4	942,5	1107,8
3. Xe tải, xe cầu từ 7,5 tấn đến dưới 16,5 tấn, xe khách từ 40 ghế đến dưới 60 ghế				
- Hệ số	2,51	2,94	3,44	4,05
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	727,9	852,6	997,6	1174,5
4. Xe tải, xe cầu từ 16,5 tấn đến dưới 25 tấn, xe khách từ 60 ghế đến dưới 80 ghế				
- Hệ số	2,66	3,11	3,64	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	771,4	901,9	1055,6	1218,0
5. Xe tải, xe cầu từ 25 tấn đến dưới 40 tấn, xe khách từ 80 ghế trở lên				
- Hệ số	2,99	3,50	4,11	4,82
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	867,1	1015,0	1191,9	1397,8
6. Xe tải, xe cầu từ 40 tấn trở lên				
- Hệ số	3,20	3,75	4,39	5,15
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	928,0	1087,5	1273,1	1493,5

B.13. BẢNG LƯƠNG NHÂN VIÊN BÁN VÉ, BẢO VỆ TRẬT TỰ TẠI CÁC ĐIỂM SINH HOẠT VĂN HÓA CÔNG CỘNG, BẾN XE, NHÀ GA, BẾN CẢNG VÀ BẢO VỆ

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
1. Nhân viên bán vé và phục vụ					
Nhóm I					
- Hệ số	1,25	1,48	1,76	2,18	2,63
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	362,5	429,2	510,4	632,2	762,7
Nhóm II					
- Hệ số	1,30	1,59	1,89	2,40	2,81
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	377,0	461,1	548,1	696,0	814,9
Nhóm III					
- Hệ số	1,84	2,33	2,73	3,20	3,72
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	533,6	675,7	791,7	928,0	1078,8
2. Bảo vệ, giữ trật tự					
Nhóm I					
- Hệ số	1,55	1,83	2,20	2,52	2,85
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	449,5	530,7	638,0	730,8	826,5
Nhóm II					

09693392

- Hệ số	1,65	1,99	2,40	2,72	3,09
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	478,5	577,1	696,0	788,8	896,1
Nhóm III					
- Hệ số	1,75	2,12	2,56	3,04	3,62
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	614,8	742,4	881,6	1049,8

Đối tượng áp dụng:

- Nhóm I: Áp dụng đối với nhân viên bán vé tại các điểm sinh hoạt văn hóa công cộng.

- Nhóm II: Áp dụng đối với nhân viên bán vé ở bến xe ô tô khách, bến cảng; bảo vệ, trật tự tại các điểm sinh hoạt văn hóa công cộng, bảo vệ công ty.

- Nhóm III: Áp dụng đối với nhân viên bán vé ở nhà ga xe lửa, nhân viên bán vé, soát vé trên xe buýt, xe vận tải hành khách, nhân viên thu phí (bán vé, soát vé) trên bến phà, cầu phao, trục đường bộ, phụ lái xe; bảo vệ, trật tự ở nhà ga xe lửa, bến xe ô tô khách, bến cảng.

B.14. BẢNG LƯƠNG NHÂN VIÊN MUA, BÁN VÀNG, BẠC, ĐÁ QUÝ VÀ KIỂM CHỌN GIẤY BẠC TẠI NHÀ MÁY IN TIỀN

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương					
	I	II	III	IV	V	VI
1. Nhân viên mua, bán vàng, bạc, đá quý						
- Hệ số	1,65	2,05	2,51	2,92	3,39	3,91
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	478,5	594,5	727,9	846,8	983,1	1133,9
2. Đếm, nhận, vận chuyển, kiểm chọn giấy bạc tại nhà máy in tiền						
- Hệ số	1,75	2,24	2,71	3,22	3,87	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	649,6	785,9	933,8	1122,3	

B.15. BẢNG LƯƠNG CÔNG NHÂN VIÊN NGÀNH DU LỊCH, DỊCH VỤ

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương				
	I	II	III	IV	V
1. Nhân viên cắt, uốn tóc, giặt là					
- Hệ số	1,65	1,96	2,36	2,80	3,30
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	478,5	568,4	684,4	812,0	957,0
2. Nhân viên buồng, bàn, bar					

- Hệ số	1,70	2,00	2,40	2,85	3,35
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	493,0	580,0	696,0	826,5	971,5
3. Nhân viên lễ tân					
Lễ tân 1					
- Hệ số	1,75	2,05	2,45	2,90	3,40
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	507,5	594,5	710,5	841,0	986,0
Lễ tân 2					
- Hệ số	2,33	2,76	3,22	3,70	4,20
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	675,7	800,4	933,8	1073,0	1218,0
4. Hướng dẫn viên du lịch					
Hướng dẫn viên chính					
- Hệ số	4,15	4,47	4,79	5,11	5,43
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1203,5	1296,3	1389,1	1481,9	1574,7
Hướng dẫn viên					
- Hệ số	2,34	2,64	2,94	3,24	3,54
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	678,6	765,6	852,6	939,6	1026,6
5. Chuyên gia nấu ăn					
- Hệ số	5,00	5,45	5,95		
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1450,0	1580,5	1725,5		

BẢNG LƯƠNG CỦA THÀNH VIÊN CHUYÊN TRÁCH HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ

(ban hành kèm theo Nghị định số 205/2004/NĐ-CP

ngày 14 tháng 12 năm 2004 của Chính phủ).

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hạng công ty	Hệ số, mức lương				
		Tổng công ty đặc biệt và tương đương	Tổng công ty và tương đương	Công ty		
				I	II	III
1. Chủ tịch Hội đồng quản trị - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	8,20 - 8,50	7,78 - 8,12	6,97 - 7,30	6,31 - 6,64	5,65 - 5,98	
	2378,0 - 2465,0	2256,2 - 2354,8	2021,3 - 2117,0	1829,9 - 1925,6	1638,5 - 1734,2	
2. Thành viên chuyên trách Hội đồng quản trị (trừ Tổng giám đốc, Giám đốc) - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	7,33 - 7,66	6,97 - 7,30	5,98 - 6,31	5,32 - 5,65	4,66 - 4,99	
	2125,7 - 2221,4	2021,3 - 2117,0	1734,2 - 1829,9	1542,8 - 1638,5	1351,4 - 1447,1	

**BẢNG LƯƠNG CỦA TỔNG GIÁM ĐỐC, GIÁM ĐỐC, PHÓ TỔNG GIÁM ĐỐC,
PHÓ GIÁM ĐỐC, KẾ TOÁN TRƯỞNG**

(ban hành kèm theo Nghị định số 205/2004/NĐ-CP ngày 14 tháng 12 năm 2004 của Chính phủ).

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Hạng công ty Chức danh	Hệ số, mức lương				
	Tổng công ty đặc biệt và tương đương	Tổng công ty và tương đương	Công ty		
			I	II	III
1. Tổng giám đốc, Giám đốc - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	7,85 - 8,20 2276,5 - 2378,0	7,45 - 7,78 2160,5 - 2256,2	6,64 - 6,97 1925,6 - 2021,3	5,98 - 6,31 1734,2 - 1829,9	5,32 - 5,65 1542,8 - 1638,5
2. Phó tổng giám đốc, Phó giám đốc - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	7,33 - 7,66 2125,7 - 2221,4	6,97 - 7,30 2021,3 - 2117,0	5,98 - 6,31 1734,2 - 1829,9	5,32 - 5,65 1542,8 - 1638,5	4,66 - 4,99 1351,4 - 1447,1
3. Kế toán trưởng - Hệ số Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	7,00 - 7,33 2030,0 - 2125,7	6,64 - 6,97 1925,6 - 2021,3	5,65 - 5,98 1638,5 - 1734,2	4,99 - 5,32 1447,1 - 1542,8	4,33 - 4,66 1255,7 - 1351,4

BẢNG LƯƠNG CHUYÊN GIA CAO CẤP VÀ NGHỆ NHÂN

(ban hành kèm theo Nghị định số 205/2004/NĐ-CP
ngày 14 tháng 12 năm 2004 của Chính phủ).

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương		
	I	II	III
1. Chuyên gia cao cấp			
- Hệ số	7,00	7,50	8,00
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	2030,0	2175,0	2320,0
2. Nghệ nhân			
- Hệ số	6,25	6,75	
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1812,5	1957,5	

Đối tượng áp dụng: Chuyên gia cao cấp chỉ sử dụng ở các Tổng công ty đặc biệt và tương đương, do đại diện chủ sở hữu quyết định sau khi báo cáo Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội.

BẢNG LƯƠNG VIÊN CHỨC CHUYÊN MÔN, NGHIỆP VỤ Ở CÁC CÔNG TY NHÀ NƯỚC
(ban hành kèm theo Nghị định số 205/2004/NĐ-CP ngày 14 tháng 12 năm 2004 của Chính phủ).

Đơn vị tính: 1.000 đồng

Chức danh	Hệ số, mức lương											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1. Chuyên viên cao cấp, kinh tế viên cao cấp, kỹ sư cao cấp												
- Hệ số	5,58	5,92	6,26	6,60								
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1618,2	1716,8	1815,4	1914,0								
2. Chuyên viên chính, kinh tế viên chính, kỹ sư chính												
- Hệ số	4,00	4,33	4,66	4,99	5,32	5,65						
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	1160,0	1255,7	1351,4	1447,1	1542,8	1638,5						
3. Chuyên viên, kinh tế viên, kỹ sư												
- Hệ số	2,34	2,65	2,96	3,27	3,58	3,89	4,20	4,51				
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	678,6	768,5	858,4	948,3	1038,2	1128,1	1218,0	1307,9				

Số 21 - 20 - 12 - 2004
Số 22 - 20 - 12 - 2004

CÔNG BẢO

LawSoft * 899 5484-8-48+ Tel: * 899 5484-8-48+

Chức danh	Hệ số, mức lương											
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
4. Cán sự, kỹ thuật viên												
- Hệ số	1,80	1,99	2,18	2,37	2,56	2,75	2,94	3,13	3,32	3,51	3,70	3,89
Mức lương thực hiện từ ngày 01/10/2004	522,0	577,1	632,2	687,3	742,4	797,5	852,6	907,7	962,8	1017,9	1073,0	1128,1

Đối tượng áp dụng:

- Bao gồm thành viên Ban kiểm soát (trừ Trưởng Ban kiểm soát).
- Chuyên viên cao cấp, kinh tế viên cao cấp, kỹ sư cao cấp chỉ sử dụng ở cấp Tổng công ty và tương đương trở lên, do đại diện chủ sở hữu quyết định sau khi báo cáo Bộ Lao động - Thương binh và Xã hội; chuyên viên chính, kinh tế viên chính, kỹ sư chính chỉ sử dụng ở công ty hạng II trở lên; các chức danh còn lại sử dụng ở tất cả các công ty.